

# Retail — 2024

The Surface Company



# The Surface Company



**IT** Infinity - The engineered surface è un'azienda specializzata nella produzione di grandi lastre per piani di lavoro, arredo e progetti.

Infinity nasce dall'esperienza pluridecennale del Gruppo Concorde, il maggior produttore italiano di pavimenti e rivestimenti in ceramica per l'architettura e l'interior design. Le nostre lastre ceramiche di grande formato e di alta qualità offrono eccellenza e innovazione al servizio di design e architettura. Le dimensioni e lo spessore delle superfici Infinity garantiscono un numero infinito di possibilità di progettazione

**ES** Infinity - The engineered surface es una empresa especializada en la producción de placas grandes para encimeras, mobiliario y proyectos.

Infinity nace de la experiencia de décadas del Gruppo Concorde, el mayor fabricante italiano de pavimentos y revestimientos cerámicos para arquitectura e interiorismo. Nuestras placas cerámicas de formato grande y de alta calidad ofrecen excelencia e innovación para el diseño y la arquitectura. Las dimensiones y el espesor de las placas Infinity garantizan infinitas posibilidades de proyecto.

**FR** Infinity - The engineered surface est une entreprise spécialisée dans la production de grandes plaques pour plans de travail, ameublement et projets.

Infinity naît de l'expérience de plusieurs dizaines d'années du Gruppo Concorde, le principal producteur italien de sols et de revêtements en céramique pour l'architecture et le design d'intérieur. Nos plaques céramiques de grand format et de haute qualité mettent l'excellence et l'innovation au service du design et de l'architecture. Les dimensions et l'épaisseur des surfaces Infinity garantissent un nombre infini de possibilités de conception.

**EN** Infinity - The engineered surface is a company that specialises in the production of large slabs for worktops, furnishings and architectural projects.

Infinity derives from decades of experience achieved by the Gruppo Concorde, Italy's largest manufacturer of ceramic floor and wall coverings for architecture and interior design. Our high quality large-size ceramic slabs offer excellence and innovation for design and architecture. The size and thickness of Infinity surfaces guarantee endless design possibilities.

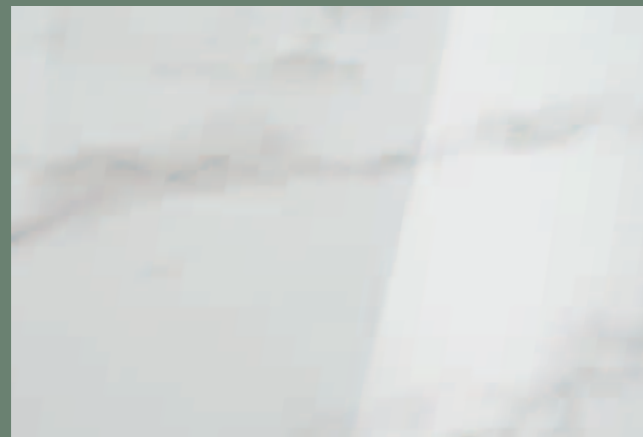
**DE** Infinity - The engineered surface ist eine in der Produktion von großen Platten für Arbeitsplatten, die Einrichtung und Projekte spezialisierte Firma.

Infinity geht aus der jahrzehntelangen Erfahrung der Gruppe Concorde hervor, dem größten italienischen Hersteller von Fußböden und Verkleidungen aus Keramik für die Architektur und das Innendesign. Unsere hochqualitativen Keramikplatten im Großformat bieten Spitzenqualität und Innovation im Dienst des Designs und der Architektur. Die Abmessungen und die Stärke der Oberflächen von Infinity sind eine Garantie für endlose Planungsmöglichkeiten.

**RU** Infinity - The engineered surface это компания, специализирующаяся на производстве крупноформатных плит для столешниц, предметов обстановки и проектов.

Компания Infinity родилась из многолетнего опыта Группы Concorde - самого крупного итальянского производителя керамической настенной и напольной облицовки для архитектуры и дизайна. Наши керамические плиты крупного формата и высокого качества предоставляют отличную инновационную продукцию для дизайна и архитектуры. Размеры и толщина поверхностей Infinity гарантируют бесконечное множество проектных решений.

# Our Surfaces



## IT Lucidata

Una finitura perfettamente riflettente, ottenuta attraverso una lavorazione meccanica di asportazione progressiva che utilizza materiali micro-abrasivi con granulosità decrescente. È consigliata principalmente per rivestimenti a parete e per la realizzazione di vari tipi di elementi di arredo.

## EN Polished

This perfectly reflective surface is obtained through a progressive mechanical grinding process that uses micro-abrasive materials with decreasing granularity. It is mainly recommended for wall coverings and for the creation of various types of furnishing elements.

## ES Pulido

Un acabado perfectamente reflectante que se obtiene mediante un proceso mecánico de eliminación progresiva que utiliza materiales microabrasivos con granulosidad decreciente. Está recomendada principalmente para revestimientos de paredes y para crear diferentes tipos de elementos de decoración.

## DE Poliert

Eine perfekt reflektierende Oberflächenausführung, die anhand einer progressivem mechanischen Abtragungsbearbeitung unter Verwendung von mikroabrasiven Materialien mit abnehmender Körnung erzielt wird. Sie empfiehlt sich hauptsächlich für die Verkleidung von Wänden und die Umsetzung verschiedener Einrichtungselemente.

## FR Brillante

Une finition parfaitement réfléchissante, obtenue par un traitement mécanique d'abrasion progressive utilisant des matières micro-abrasives de granulosités décroissantes. Elle est principalement conseillée pour les revêtements muraux et la réalisation de différents types d'éléments d'ameublement.

## RU Lucidata (Полирование)

Зеркально отражающая поверхность, полученная посредством механической обработки с постепенным снятием слоев при помощи микроабразивных материалов с убывающей зернистостью. В основном рекомендуется для настенной облицовки и изготовления разных предметов обстановки.



## IT Satinata

Grazie a un processo produttivo esclusivo sviluppato da Infinity è stata creata una superficie unica, caratterizzata da estrema morbidezza al tatto e da una particolare finitura con irregolarità superficiali quasi impercettibili se non in particolari condizioni luminose. La scelta migliore per la realizzazione di top cucina in grado di coniugare performance tecniche eccellenti e grande realismo estetico.

## EN Satin

An exclusive production process developed by Infinity has led to the creation of a unique surface that is exceptionally soft to the touch. It has a unique finish with almost imperceptible irregularities on the surface, visible only in particular light conditions. It is the best choice for kitchen tops that combine excellent technical performance and great realistic effects.

## ES Satinado

Una superficie única, que cobra vida de exclusivo proceso de producción desarrollado por Infinity, se caracteriza por una extraordinaria suavidad al tacto y un acabado especial con irregularidades superficiales apenas perceptibles solo en condiciones especiales de iluminación. La mejor elección para realizar encimeras de cocina que combinen excelentes prestaciones técnicas y gran realismo estético.

## DE Satiniert

Dank eines von Infinity entwickelten exklusiven Produktionsprozesses wurde eine einzigartige Oberfläche geschaffen, die sich durch eine extrem weiche Haptik und durch eine besondere Oberflächenausführung mit oberflächlichen Unregelmäßigkeiten, die nur bei bestimmten Lichtverhältnissen zu sehen sind, auszeichnet. Die beste Wahl für die Fertigung von Küchenplatten mit der Fähigkeit, hervorragende technische Leistungen mit einem hohen ästhetischen Realismus zu verbinden.

## FR Satinée

Grâce à un processus de production exclusif développé par Infinity, une surface unique a été créée, caractérisée par une extrême douceur au toucher et d'une finition particulière avec des irrégularités superficielles presque imperceptibles sauf dans des conditions lumineuses particulières. Le meilleur choix pour la réalisation de plans de cuisine en capacité d'associer d'excellentes performances techniques et un grand réalisme esthétique.

## RU Satin (Сатинирование)

Благодаря эксклюзивному производственному процессу, разработанному компанией Infinity, был создан уникальный дизайн поверхности, отличающийся исключительной тактильной мягкостью с почти неосязаемыми поверхностными неровностями, заметными только при особом освещении. Наилучший выбор для кухонной столешницы, сочетающей в себе отличные технические характеристики и эстетический реализм.



## IT Matte

Una finitura particolarmente apprezzata per la completa trasversalità applicativa, garantita da un'estetica equilibrata e da performance eccellenti. La texture superficiale leggera esalta le finiture materiche, rendendola la soluzione ideale anche per applicazioni a pavimento. La struttura della lastra rimane morbida e rende la superficie facile da pulire.

## EN Matt

A finish particularly appreciated for its transversal nature that makes it suitable for a wide range of applications, guaranteed by balanced aesthetics and excellent performance. The subtle surface texture enhances the material-like finishes, making it the ideal solution also for floors. The structure of the slab remains soft and makes the surface easy to clean.

## ES Mate

Un acabado muy apreciado por la posibilidad de diferentes aplicaciones que garantizan una estética equilibrada y un excelente desempeño. La ligera textura de la superficie realza los acabados, por lo que es la solución ideal también para aplicaciones en pavimentos. La estructura de la placa es suave, lo que facilita la limpieza de la superficie.

## DE Matt

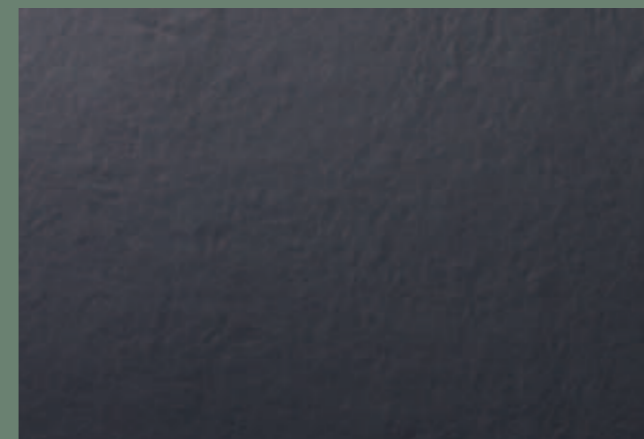
Eine Oberflächenausführung, die besonders für ihre vielfältigen Anwendungsmöglichkeiten geschätzt wird, die durch eine ausgewogene Ästhetik und ausgezeichnete Leistungen gewährleistet werden. Die oberflächliche Textur bringt die Materialausfertigungen zur Geltung, es handelt sich daher auch für die Anwendung auf dem Fußboden um die ideale Lösung. Die Struktur der Platte bleibt weich und sorgt für eine reinigungsfreundliche Oberfläche.

## FR Matte

Une finition particulièrement appréciée pour sa totale transversalité d'application, garantie par une esthétique équilibrée et d'excellentes performance. La texture superficielle légère met en valeur les finitions matiéristes, en faisant d'elle la solution idéale même pour les applications au sol. La structure de la plaque reste douce et rend la surface facile à nettoyer.

## RU Matte (Матирование)

Очень ценимая отделка для универсального применения благодаря уравновешенной эстетике и великолепным характеристикам. Легкая поверхностная текстура подчеркивает фактурную отделку, превращая плитку в идеальный материал для напольного покрытия. Структура плитки остается мягкой и облегчает уборку поверхности.



## IT Patinata

Una finitura pensata per rendere unica anche la più semplice delle lastre grazie alla sua capacità di trasmettere una sensazione di morbidezza e calore percepibili al tatto. La resa estetica è arricchita da un leggero movimento superficiale, che offre un dinamismo ben equilibrato, omogeneo, senza evidenti rugosità, che si manifesta principalmente quando la lastra è illuminata da una luce radente.

## EN Patinated

A finish designed to make even the simplest slab unique, offering a soft and warm feel to the touch. The aesthetic appearance is enriched by a slight surface movement that provides a well-balanced, homogeneous dynamism without apparent roughness. This aspect is mainly evident when the slab is illuminated by grazing light.

## ES Patinado

Un acabado que transforma incluso la placa más sencilla en única por su capacidad de transmitir una sensación de suavidad y calidez perceptible al tacto. El resultado estético se enriquece por un ligero movimiento superficial, que ofrece un dinamismo equilibrado y homogéneo, sin rugosidades evidentes, que se aprecia sobre todo cuando la placa es iluminada por una luz rasante.

## DE Beschichtet

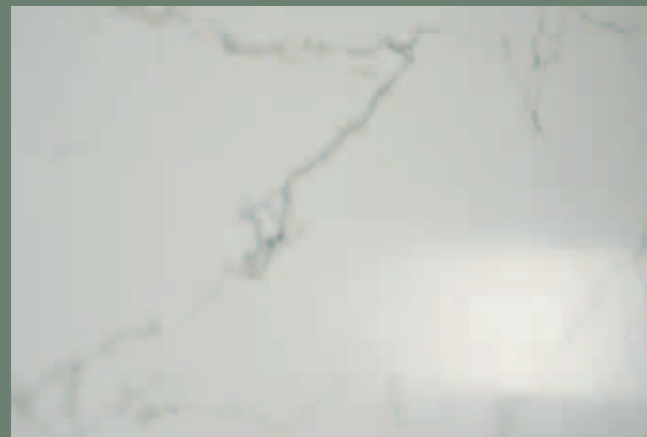
Eine Oberflächenausführung, die gedacht ist, um auch die einfachste Platte dank ihrer Fähigkeit, bei der Berührung ein Gefühl der Geschmeidigkeit und Wärme zu vermitteln, einmalig zu machen. Die ästhetische Wirkung wird durch eine leichte oberflächliche Bewegung bereichert, die eine ausgewogene, gleichmäßige Dynamik ohne offensichtliche Rauheit bietet, die vor allem dann zum Vorschein kommt, wenn die Platte von Streiflicht beleuchtet wird.

## FR Patinée

Une finition pensée pour rendre unique même la plus simple des plaques grâce à sa capacité de transmettre une sensation de douceur et de chaleur perceptible au toucher. Le rendu esthétique est enrichi par un léger mouvement superficiel, qui offre un dynamisme bien équilibré, homogène, sans rugosités apparentes, qui se manifeste principalement quand la plaque est illuminée par une lumière rasante.

## RU Patinata (Патинирование)

Отделка, предназначенная для того, чтобы сделать уникальной даже самую простую плитку, благодаря способности передавать тактильное ощущение мягкости и тепла. Эстетический эффект усиливается легкой неровностью поверхности, придающей уравновешенный равномерный динамизм без заметных шероховатостей, проявляющийся в основном при попадании скользящего света.



### IT Levigato Pearl

Una finitura esclusiva grazie a una sensazione tattile di estrema morbidezza, analoga a quella evocata dal marmo naturale. La superficie è opaca, ma la sua capacità di assorbire la luce restituisce un tenue effetto di riflessione che la rende ideale all'accostamento con materiali diversi. Impercettibili segni semicircolari conferiscono un effetto artigianale a lastre che diventano pezzi unici, non più prodotti seriali.

### EN Levigato Pearl

This exclusive finish gives the surface an extremely smooth feel, similar to natural marble. The surface is completely matt, but its ability to absorb light gives it a subtle reflective effect that makes it ideal for combining with different kinds of material. Imperceptible semi-circular marks give the surface a handcrafted effect that adds originality to each individual slab, setting them apart from serial productions.

### ES Levigato Pearl

Un acabado exclusivo con una sensación táctil de extrema suavidad, similar a la que evoca el mármol natural. La superficie es mate, pero su capacidad para absorber la luz le confiere un sutil efecto reflectante, ideal para ser combinada con distintos materiales. Unas marcas semicirculares imperceptibles transmiten un efecto artesanal a las placas, convirtiéndolas en piezas únicas y no en productos hechos en serie.

### DE Levigato Pearl

Eine dank eines extrem weichen taktilen Eindrucks – ganz wie bei der Berührung von Naturmarmor – exklusive Oberflächenausführung. Die Oberfläche ist matt, aber ihre Fähigkeit, das Licht zu absorbieren, bewirkt einen zarten Reflexeffekt, dank dem sie für die Kombination mit verschiedenen Materialien ideal ist. Kaum sichtbare halbrunde Zeichen verleihen den Platten eine handwerkliche Wirkung und machen sie zu Unikaten, die nicht mehr als Serienfertigungen zu erachten sind.

### FR Levigato Pearl

Une finition exclusive grâce à une sensation tactile d'une extrême douceur, analogue à celle évoquée par le marbre naturel. La surface est opaque, mais sa capacité à absorber la lumière restitue un léger effet de réflexion qui la rend idéale pour sa combinaison avec des matériaux différents. D'imperceptibles marques semi-circulaire donne un effet artisanal à des plaques qui deviennent des pièces uniques et non plus des produits sériels.

### RU Levigato Pearl

Эксклюзивная отделка благодаря тактильному ощущению исключительной мягкости, напоминающей натуральный мрамор. Поверхность матовая, но ее способность поглощать свет создает легкий эффект отражения, делающей ее идеальной для сочетания с различными материалами. Едва заметные полукруговые знаки придают плитам artisanальный вид, превращая их в уникальный продукт, не воспроизводимый серийно.

*For more information see page: 133*

### IT Glam

La finitura GLAM rappresenta a tutti gli effetti un ulteriore passo in avanti della tecnologia delle superfici Infinity. Grazie alla presenza di particelle luminose e iridescenti la luce rimbalza sulla superficie e si rifrange nell'ambiente intorno conferendo al materiale una preziosità ed un'unicità senza pari.

### EN Glam

The GLAM finish effectively marks a further step forward in the technology of the Infinity surfaces. Thanks to the bright, shimmering particles, the light reflects off the surface through the surrounding environment, for a uniquely beautiful result.

### ES Glam

El acabado GLAM es, sin duda, un paso adelante en la tecnología de superficies de Infinity. La superficie contiene partículas luminosas e iridiscentes que reflejan la luz que se refracta en el ambiente y confiere al material una preciosidad y una singularidad inigualables.

### DE Glam

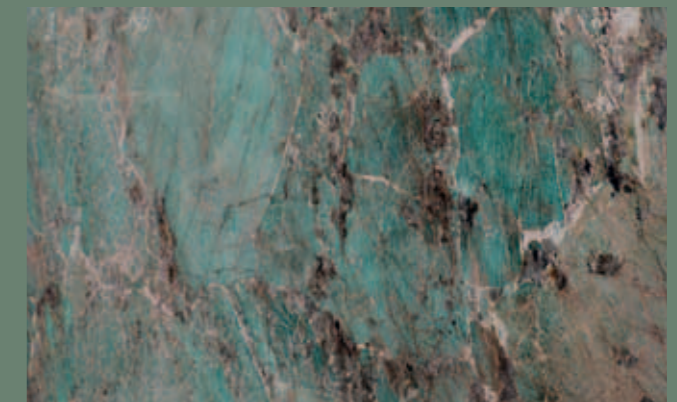
Die GLAM-Oberfläche ist in jeder Hinsicht ein weiterer Schritt nach vorn in der Infinity-Oberflächentechnologie. Dank der leuchtenden und schillernden Partikel wird das Licht von der Oberfläche reflektiert und bricht sich in der Umgebung, was dem Material eine unvergleichliche Kostbarkeit und Einzigartigkeit verleiht.

### FR Glam

La finition GLAM représente, à tous les effets, un autre pas en avant de la technologie des surfaces Infinity. Grâce à la présence de particules lumineuses et irisées, la lumière rebondit sur la surface et se reflète dans l'environnement alentour, en conférant au matériau une préciosité et une unicité sans précédent.

### ZH Glam

GLAM饰面技术是Infinity表面技术的又一进步。由于表面含有发光和虹彩颗粒，光线从表面反射到周围环境中，使材料具有无与伦比的珍贵性和独特性。



# Premium performances

## IT Perché scegliere Infinity?

Le nostre lastre di grande formato sono esclusivamente made in Italy, vengono realizzate con materie prime minerali naturali al 100% e sono super performanti grazie all'applicazione di tecnologie intelligenti di ultima generazione. Le caratteristiche estetiche si coniugano con vantaggi funzionali che le configurano come soluzioni ideali per mobili, elementi di arredo, pavimentazioni per interni ed esterni e rivestimenti per pareti.

## EN Why choose Infinity?

Our large-sized slabs are exclusively made in Italy of 100% natural raw materials and are super-performing thanks to the application of the latest smart technologies. Their unique combination of aesthetics and functionality makes them ideal for furnishings, interior and exterior floors and walls.

## DE Warum Infinity wählen?

Unsere Platten im Großformat werden ausschließlich in Italien mit 100 % natürlichen Mineralienrohstoffen gefertigt und sind dank der Anwendung intelligenter Technologien der letzten Generation superleistungsstark. Die ästhetischen Merkmale werden mit Funktionsvorteilen kombiniert, dank denen sie als ideale Lösung für Möbel, Einrichtungselemente Fußböden im Innen- und Außenbereich und Wandverkleidungen anzusehen sind.

## RU Почему выбрать Infinity ?

Наши крупноформатные плиты произведены исключительно в Италии с использованием 100% натурального сырья, они обладают отличными характеристиками благодаря применению умной технологии последнего поколения. Эстетические свойства сочетаются с функциональными преимуществами, что делает идеальным решением для изготовления мебели, предметов обстановки, напольного покрытия и наружного мощения, а также настенной облицовки.

## FR Pourquoi choisir Infinity ?

Nos plaques grand format sont exclusivement « Made in Italy », elles sont produites avec des matières premières minérales naturelles à 100% et sont super performantes grâce à l'application de technologies intelligentes de dernière génération. Les caractéristiques esthétiques s'accordent avec les avantages fonctionnels qui les configurent comme des solutions idéales pour meubles, éléments de décoration, sols pour intérieurs et extérieurs et des revêtements muraux.



### Quality raw materials

Materie prime di qualità / Matières premières de qualité / Materias primas de calidad / Qualitativ hochwertige Rohstoffe / Высококачественное сырье



### Versatile for any project

Versatile per qualsiasi progetto / Polyvalentes pour tout projet / Versátil para cualquier proyecto / Vielseitige Einsatzmöglichkeiten für jedes Projekt / Универсальные для любого проекта



### Non-absorbent

Inassorbente / Non absorbentes / No absorbente / Geringe Wasseraufnahme / Водоотталкивающая



### Frost-resistant

Resistente al gelo / Résistantes au gel / Resistente a las heladas / Frostbeständig / Морозоустойчивые



### Heat-resistant

Resistente al calore / Résistantes à la chaleur / Resistente al calor / Hitzebeständig / Жароустойчивая



### No colour alteration

Nessuna alterazione cromatica / Aucune altération chromatique / No se altera cromáticamente / Farbbeständig / Устойчивые краски



### Easy workability

Facile lavorabilità / Faciles à travailler / Fácil trabajabilidad / Einfache Verarbeitbarkeit / Легкая в обработке



### Resistant to heavy loads

Resistente a carichi elevati / Résistantes aux charges élevées / Resistente a cargas elevadas / Beständig gegen hohe Belastungen / Устойчивость к высоким нагрузкам



### Easy to clean

Facile da pulire / Facile à nettoyer / Fácil de limpiar / Reinigungsfreundlich / Простая в уборке



### Hygienic surface

Superficie igienica / Surface hygiénique / Superficie higiénica / Hygienische Oberfläche / Гигиеничная поверхность



### Scratch and abrasion resistant

Resistente a graffi e alle abrasioni / Résistantes aux rayures et autres éraflures / Resistente a los arañazos y a la abrasión / Kratz- und abriebfest / Устойчивая к царапинам и истиранию



### Resistant to liquids and acids

Resistente ai liquidi e agli acidi / Résistantes aux liquides et aux acides / Resistente a los líquidos y ácidos / Beständig gegen Flüssigkeiten und Säuren / Устойчивая к воздействию жидкостей и кислот



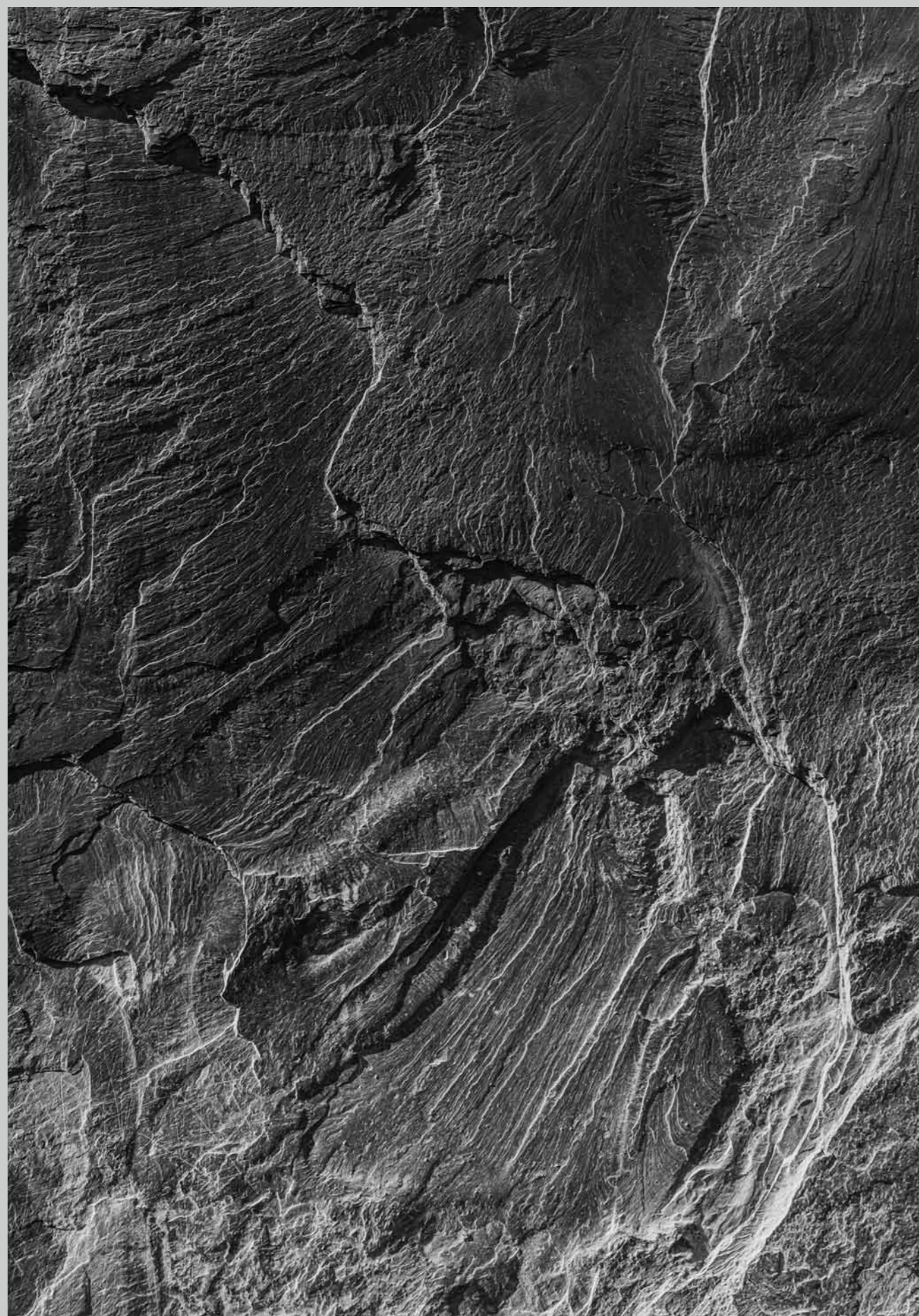
### Non-toxic and microparticle-free slabs

Lastre atossiche e senza rilascio di microparticell / Plaques non toxiques et sans libération de micro-particules / Placas no tóxicas y sin liberación de micropartículas / Ungiftige Platten, die keine Mikropartikel abgeben / Нетоксичные плиты, не выделяющие микрочастицы



### Surface suitable for food contact

Superficie idonea al contatto con alimenti / Une surface adaptée au contact des aliments / Superficie apta para el contacto con alimentos / Oberfläche für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet / Пригодная для контакта с пищевыми продуктами



# Nature is our inspiration

**IT** Portiamo la bellezza della natura negli ambienti quotidiani, superando i limiti dei materiali tradizionali attraverso una superficie dalle prestazioni hi-tech.

Le nostre tecnologie proprietarie sono in grado di coniugare con straordinaria resa estetica la bellezza della materia naturale con le performance tecniche delle superfici in grès porcellanato. Una mimesi che non è mera riproduzione della natura, ma ricerca e scoperta di ciò che può essere perfezionato.

**FR** Nous transportons la beauté de la nature dans les espaces quotidiens, en dépassant les limites des matériaux traditionnels à travers une surface aux prestations hi-tech.

Nos technologies propriétaires sont en mesure d'associer avec un extraordinaire rendu esthétique la beauté du matériau naturel aux performances techniques des surfaces en grès cérame. Un mimétisme qui n'est pas une simple reproduction de la nature, mais la recherche et la découverte de ce qui peut être perfectionné.

**EN** We bring the beauty of nature into everyday environments, extending the limits of traditional materials through the creation of hi-tech surfaces.

Our proprietary technologies combine the beauty of natural materials with the technical performance of porcelain stoneware surfaces to create an extraordinary aesthetic appeal. A mimesis that is not merely a reproduction of nature, but research and discovery into what can be perfected.

**DE** Wir bringen die Schönheit der Natur in die Umgebungen des Alltags und überwinden die Einschränkungen der traditionellen Materialien anhand einer Oberfläche mit Hi-tech-Leistungen.

Unsere proprietären Technologien sind in der Lage, die Schönheit des natürlichen Materials mit den technischen Leistungen der Feinsteinzeugoberflächen zu vereinen. Eine Mimesis, die nicht einfach eine Nachahmung der Natur darstellt, sondern die Suche und Entdeckung des Perfektionierbares.

**ES** Llevamos la belleza de la naturaleza a los ambientes diarios, superando los límites de los materiales tradicionales a través de una placa de prestaciones hi-tech.

Nuestras tecnologías propietarias combinan la belleza de los materiales naturales con las prestaciones técnicas de las superficies de grés porcelánico con un resultado estético extraordinario. Una mimesis que no pretende solo reproducir la naturaleza, pero que es investigación y descubrimiento de lo que puede perfeccionarse.

**RU** Мы несем красоту природы в повседневные интерьеры, преодолевая границы традиционных материалов и создавая поверхности с высокотехническими свойствами.

Наши технологии способны сочетать с необыкновенным эстетическим эффектом красоту природного материала с техническими характеристиками, присущими поверхностям из керамогранита. Это не простая имитация природы, а поиск и открытие того, что может быть усовершенствовано.



# NaturaVein-Tech

**IT** NaturaVein Tech è la rivoluzionaria innovazione sviluppata dai tecnici Infinity per ottenere lastre a vena passante ricreando lo stesso effetto del marmo naturale.

Questa tecnologia consente di ottenere durante il processo produttivo una sedimentazione dei minerali in modo controllato, attraversando l'intero spessore della lastra e ottenendo una perfetta coerenza tra superficie e impasto. NaturaVein Tech rappresenta l'evoluzione ultima della tecnologia produttiva del gres porcellanato, una nuova frontiera che avvicina ulteriormente il prodotto industriale alla naturalezza e all'unicità del materiale naturale.

**FR** NaturaVein Tech est l'innovation révolutionnaire développée par les techniciens d'Infinity pour obtenir des plaques à veine passante recréant le même effet que le marbre naturel.

Cette technologie permet d'obtenir au cours du processus de production une sédimentation des minéraux de manière contrôlée, en traversant la totalité de l'épaisseur de la plaque et en obtenant une cohérence parfaite entre la surface et la pâte. NaturaVein Tech représente l'évolution la plus récente de la technologie de production du grès cérame, une nouvelle frontière qui rapproche plus encore le produit industriel de la nature et de l'unicité du matériau naturel.

**EN** NaturaVein-Tech is the revolutionary innovation developed by Infinity technical staff to obtain veined slabs, recreating the same effect of natural marble.

During the production process, this technology makes it possible to obtain controlled sedimentation of the minerals, passing through the full thickness of the slab with perfect consistency between the surface and body. NaturaVein Tech is the latest technological evolution in the production of porcelain stoneware, a new frontier that brings the industrial product even closer to the unique, natural look of marble.

**DE** NaturaVein Tech ist die revolutionäre, von den Technikern von Infinity entwickelte Innovation, um Platten mit durchgehender Ader zu erzielen und dabei die gleiche Wirkung wie bei Naturmarmor nachzuahmen.

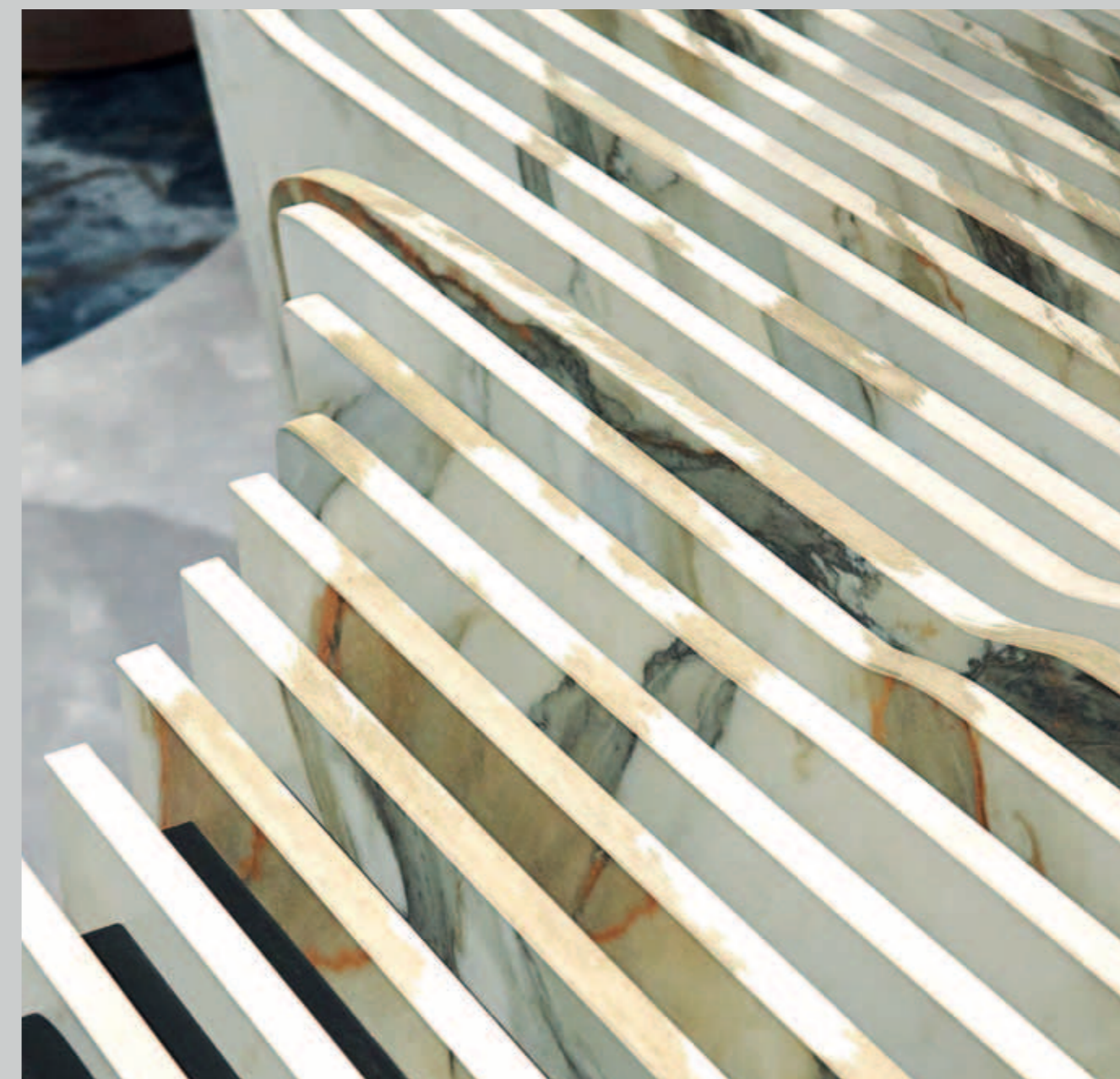
Mit dieser Technologie kann während des Produktionsprozesses eine kontrollierte Ablagerung der Mineralien erzielt werden, die die gesamte Stärke der Dicke durchqueren, wodurch eine perfekte Abstimmung zwischen Oberfläche und Masse erreicht wird. NaturaVein Tech stellt die letzte Entwicklung der Produktionstechnologie von Feinsteinzeug dar, einen neuen Horizont, der das industriell gefertigte Produkt noch stärker an die Natürlichkeit und Einmaligkeit des natürlichen Materials annähert.

**ES** NaturaVein Tech es la innovación revolucionaria desarrollada por los técnicos de Infinity para obtener placas con veta pasante, recreando el mismo efecto que el mármol natural.

Esta tecnología permite obtener una sedimentación controlada de los minerales durante el proceso de producción, atravesando todo el espesor de la placa y obteniendo una perfecta coherencia entre la superficie y la masa. NaturaVein Tech es la última evolución de la tecnología de producción del gres porcelánico, una nueva frontera que acerca aún más el producto industrial al índole y a la singularidad del material natural.

**RU** NaturaVein Tech - это революционная инновация, разработанная специалистами компании Infinity чтобы получить плиты с прожилками вдоль всей плоскости, воспроизводящие эффект натурального мрамора.

Эта технология позволяет осуществлять во время производственного процесса контролируемое осаждение минералов по всей толщине плиты, создавая целостность между поверхностью и керамической массой. NaturaVein Tech представляет собой последнюю эволюцию производственной технологии керамогранита, новую границу, все более приближающую промышленный продукт к естественности и уникальности природного материала.



## GAMMA NATURAVEIN-TECH

- MB03 Vein Tech Classic Statuario
- MB16 Vein Tech Calacatta Magnifico
- MB17 Vein Tech Calacatta Hermitage
- MB18 Vein Tech Panda White
- MB21 Vein Tech Statuario Principe

# NaturaBody-Tech

**IT** NaturaBody-Tech è l'esclusiva tecnologia messa a punto da Infinity per la realizzazione di lastre a tutto impasto, caratterizzate da una perfetta coerenza tra estetica superficiale e materia del prodotto.

Gli impasti si caratterizzano per variazioni cromatiche che si fondono con l'estetica superficiale, attraverso l'inclusione di scaglie minerali con diverse granulometrie, anch'esse cromaticamente e dimensionalmente coerenti con la texture del riferimento originale.

Le lastre NaturaBody-Tech, grazie alle loro caratteristiche materiche, possono essere levigate anche in corrispondenza della parte retrostante, garantendo nuove soluzioni applicative, sempre più vicine a quelle realizzabili con lastre di pietra naturale, ma con le performance tecniche distintive proprie delle superfici in porcellanato.

**FR** NaturaBody-Tech est la technologie exclusive mise au point par Infinity pour la réalisation de plaques pleine masse, caractérisées par une parfaite cohérence entre l'esthétique de surface et la matière du produit.

Les pâtes se caractérisent par des variations chromatiques qui fusionnent avec l'esthétique superficielle, à travers l'inclusion d'éclats minéraux aux granulométries différentes, eux aussi chromatiquement et dimensionnellement cohérents avec la texture de la référence originale.

Les plaques NaturaBody-Tech, grâce à leurs caractéristiques matiéristes, peuvent être polies également au niveau de la partie arrière, en garantissant de nouvelles solutions d'application, de plus en plus proches de celles réalisées avec des plaques en pierre naturelle, mais avec les performances techniques distinctives propres aux surfaces en grès.

**EN** NaturaBody-Tech is the exclusive technology developed by Infinity to create full-body slabs, marked by perfect coherence between the surface aesthetics and the material of the product.

The bodies are characterised by colour variations that blend with the appearance of the surface, through the inclusion of mineral flakes with different grain sizes, in shades and dimensions that are also consistent with the texture of the original material.

Thanks to their material-like characteristics, NaturaBody-Tech slabs can also be honed on the back, allowing for new application solutions that come increasingly close to those achievable with natural stone slabs, while offering the distinctive technical performance of porcelain stoneware surfaces.

**ES** NaturaBody-Tech es la tecnología exclusiva desarrollada por Infinity para la fabricación de placas todo masa, caracterizadas por una coherencia perfecta entre el aspecto de la superficie y el material del producto.

Las mezclas se caracterizan por variaciones cromáticas que se funden con el aspecto de la superficie mediante la inclusión de escamas minerales con diferentes granulometrías, también ellas de color y de dimensiones coherentes con la textura de la referencia original.

Por las características de su textura, las placas NaturaBody-Tech también se pueden pulir en la cara posterior, garantizando nuevas soluciones de aplicación, cada vez más cercanas a las que se pueden lograr con las placas de piedra natural, pero con las prestaciones técnicas distintivas típicas de las superficies de gres porcelánico.

**DE** NaturaBody-Tech ist die von Infinity entwickelte exklusive Technologie zur Herstellung von vollgemischten Platten, die sich durch eine perfekte Kohärenz zwischen Oberflächenästhetik und Materialcharakter auszeichnen.

Die Masse ist durch Farbvariationen charakterisiert, die mit der Oberflächenästhetik verschmelzen. Ermöglicht wird dies durch die Einbeziehung von Mineralflocken mit unterschiedlichen Korngrößen, die auch farblich und in der Größe mit der Textur des Materials übereinstimmen, das als Vorbild dient.

Die Platten der Kollektion NaturaBody-Tech können dank ihrer Materialeigenschaften auch auf der Rückseite poliert werden, wodurch neue Anwendungslösungen entstehen, die den mit Natursteinplatten erzielbaren Lösungen immer näher kommen, jedoch die für Feinsteinzeug typischen besonderen technischen Eigenschaften bewahren.

**RU** NaturaBody-Tech Это исключительная технология, разработанная компанией Infinity для изготовления плит с окраской в массу, отличающихся безупречной целостностью между эстетикой поверхности и материей продукта.

Смеси характеризуются хроматическими вариациями сливающимися с эстетикой поверхности посредством включений минеральных гранул, обладающих различной зернистостью и соответствующих по цвету и размеру текстуре исходного материала. Плиты NaturaBody-Tech, благодаря своим фактурным свойствам, могут быть отшлифованы также и с обратной стороны, что открывает возможности для новых применений, все более сравнимых с натуральным камнем, но с отличительными высокими характеристиками, присущими керамическому граниту.



## GAMMA NATURABODY-TECH

- SE03 NaturaBody-Tech Milan Stone
- SE04 NaturaBody-Tech Pierre Bleue
- SE07 NaturaBody-Tech Buxy Select
- SE08 NaturaBody-Tech Atlantis Grey
- SE11 NaturaBody-Tech Palladium Ivory
- SE12 NaturaBody-Tech Ceppo Romano
- MA01 NaturaBody-Tech Terrazzo White
- WD02 NaturaBody-Tech Skov

# Levigato Pearl

**IT** Levigato Pearl è la nuova finitura superficiale proposta da Infinity per ampliare il ventaglio di possibilità applicative offerte al mondo dell'arredo e della decorazione d'interni.

L'esclusiva finitura Levigato Pearl conferisce alla superficie Infinity una sensazione tattile di estrema morbidezza, analoga a quella offerta dal marmo naturale. Da un punto di vista visivo, la superficie si presenta come completamente opaca, assorbe la luce, restituendo un tenue effetto di riflessione che ben si abbina all'accostamento anche con materiali di diversa natura.

La superficie presenta altresì degli impercettibili segni semicirculari, che attribuiscono un effetto artigianale, di lavorazione manuale, una caratteristica distintiva e pregiata che va ad impreziosire lastre che diventano pezzi unici, non più prodotti seriali.

**FR** Levigato Pearl est la nouvelle finition de surface proposée par Infinity pour élargir l'éventail des possibilités d'application offertes au monde de l'ameublement et de la décoration d'intérieurs.

La finition unique Levigato Pearl donne à la surface Infinity une sensation tactile d'une extrême douceur, comparable à celle offerte par le marbre naturel. Sur le plan visuel, la surface se présente comme complètement opaque, absorbe la lumière, en restituant un léger effet de réflexion qui s'accorde bien avec l'assortiment, même avec des matériaux de différentes natures. La surface présente aussi d'impercetibles marques semi-circulaires, qui apportent un effet artisanal, élaboré manuellement, une caractéristique distincte et précieuse embellissant les plaques qui deviennent alors des pièces uniques et non plus des produits sériels.

**EN** Levigato Pearl is the new surface finish offered by Infinity to extend the range of possible applications for the furniture and interior design sectors.

The exclusive Levigato Pearl finish gives the Infinity surface an extremely smooth feel, similar to natural marble. The surface is completely matt and absorbs light, offering a subtle reflective effect that also makes it ideal for combining with different kinds of materials.

The surface also features imperceptible semi-circular marks that give a handcrafted effect to the slabs. This distinctive and valued characteristic adds to the beauty and appeal of the slabs, making each piece unique and setting them apart from serial productions.

**ES** Levigato Pearl es el nuevo acabado de superficie que ofrece Infinity para ampliar la gama de posibilidades de aplicación a disposición del mundo del mobiliario y del interiorismo.

El exclusivo acabado Pulido Pearl otorga a la superficie Infinity una sensación táctil de extrema suavidad, similar a la del mármol natural. Desde el punto de vista visual, la superficie es completamente opaca, absorbe la luz, dando un delicado efecto de reflexión que también se combina perfectamente con materiales de diferentes tipos.

La superficie también tiene impercetibles marcas semicirculares que le dan un efecto artesanal, como si estuviera hecha a mano, una característica distintiva y elegante que embellece las placas que se convierten en piezas únicas y no en productos hechos en serie.

**DE** Levigato Pearl ist eine neue Oberflächenausführung von Infinity, die das Spektrum der Anwendungsmöglichkeiten in der Welt der Möbel und Inneneinrichtung erweitert.

Die exklusive Oberflächenausführung Levigato Pearl verleiht der Infinity-Oberfläche ein taktilen Gefühl von extremer Weichheit, die Naturmarmor ausgesprochen nahe kommt. Die Oberfläche sieht völlig undurchsichtig aus, absorbiert das Licht und sorgt so für äußerst sanfte Reflexionen, die besonders attraktiv sind, wenn die Infinity-Oberflächen mit anderen Materialien kombiniert werden.

Die Oberfläche weist auch kaum sichtbare halbrunde Zeichen auf, die den Platten eine handwerkliche, handgemachte Wirkung verleihen, ein unverwechselbares und wertvolles Merkmal, das die Platten verschönert und zu Unikaten macht, die nicht mehr als Serienfertigungen zu erachten sind.

**RU** Levigato Pearl - это новая отделка поверхности, предложенная компанией Infinity чтобы расширить возможности применения для предметов обстановки и декорирования интерьеров.

Эксклюзивная отделка Levigato Pearl придает поверхностям плит Infinity тактильное ощущение исключительной мягкости, напоминающей натуральный мрамор. С визуальной точки зрения поверхность предстает полностью матовой, поглощающей свет, но с легким эффектом отражения, позволяющей ее сочетать с материалами иного характера. На поверхности также имеются едва заметные полукруговые знаки, придающие плитам вид продукта ручной работы, составляющие отличительную и ценную характеристику, украшающую плиты, которые становятся уникальным продуктом, не воспроизводимым серийно.



## GAMMA LEVIGATO PEARL

- MB02 Renoir
- MB07 Calacatta Glory
- MB15 Verde France
- MB22 Calacatta Viola
- MB25 Iconic Cipollino
- OC01 Crystal Ice
- OC05 Thunderstorm
- OC07 Onyx White



# Innovation is

# our reason

**IT** Crediamo nella sperimentazione continua come ricerca di nuovi codici stilistici al servizio della creatività

Infinity nasce con l'obiettivo di permettere a designer e progettisti di immaginare gli spazi in base alle loro visioni, superando i limiti imposti dai formati tradizionali. Per questo da sempre investiamo sul nostro know how tecnologico d'avanguardia, in grado di conferire alla ceramica un'identità unica: non la copia di qualcosa, ma un materiale con paradigmi estetici propri, originali e distintivi.

**FR** Nous croyons à l'expérimentation continue comme recherche de nouveaux codes stylistiques au service de la créativité.

Infinity naît avec l'objectif de permettre aux designers et aux concepteurs d'imaginer les espaces en fonction de leurs visions, en dépassant les limites imposées par les formats traditionnels. C'est pour cela que nous investissons depuis toujours notre know how technologique d'avant-garde, en mesure de donner à la céramique une identité unique : non pas la copie de quelque chose, mais un matériau aux paradigmes esthétiques, particuliers, originaux et distinctifs.

**EN** We believe in continuous experimentation as a search for new stylistic forms to foster creativity.

Infinity was created with the aim of allowing architects and interior designers to imagine spaces according to their visions, overcoming the limits set by traditional formats. This is why we have always invested in our cutting-edge technical expertise which can give ceramics a new identity: not a copy of something, but a material with its own, original and distinctive aesthetic quality.

**DE** Wir glauben an das ständige Experimentieren als Suche nach neuen stilistischen Maßstäben im Dienst der Kreativität.

Infinity entsteht mit dem Ziel, die Designer und Planer in die Lage zu versetzen, die von den traditionellen Formaten auferlegten Grenzen zu überwinden und die Räume so ganz nach ihren Vorstellungen zu gestalten. Aus diesem Grund investieren wir schon immer in ein hochfortschrittliches technologisches Know-how, das in der Lage ist, der Keramik eine einmalige Identität zu verleihen: nicht einfach eine Kopie von etwas, sondern ein Material mit eigenen originellen, charakteristischen ästhetischen Paradigmen.

**ES** Creemos en la experimentación continua como búsqueda de nuevos códigos estilísticos a disposición de la creatividad.

Infinity nace con el objetivo de dar a los diseñadores y proyectistas la posibilidad de imaginar los espacios según sus visiones, superando los límites impuestos por los formatos tradicionales. Por eso siempre hemos invertido en nuestro «know how» tecnológico de vanguardia, que transmite a la cerámica una identidad única: no una copia de algo, sino un material con sus propios paradigmas estéticos, originales y distintivos.

**RU** Мы верим в постоянное экспериментирование, как средство поиска новых стилистических кодов на службе креативности.

Компания Infinity была создана чтобы помочь дизайнерам и проектировщикам представить пространства на основе их видения, преодолевая границы, создаваемые традиционными форматами. Именно поэтому мы постоянно инвестируем в свое передовое технологическое ноу-хау, способное придать керамике уникальную индивидуальность: это не копия чего-либо, но материал с собственными эстетическими парадигмами, оригинальными и отличительными.

# Hyle

**IT** La riscoperta della materia ceramica: un nuovo concetto di armonia, che supera l'estetica superficiale della ceramica per valorizzare la materia delle lastre.

Hyle applica i processi di lavorazione per asportazione tipici delle finiture superficiali per la pietra naturale sul gres porcellanato tecnico. Grazie al grande formato 1620x3240 mm ogni lastra Hyle è perfetta per qualsiasi tipo di personalizzazione e si adatta a micro e macro rivestimenti.

Ogni struttura valorizza materie e impasti giocando con l'interazione luminosa tra ambiente e struttura superficiale. La gamma di superfici Hyle è estremamente versatile e personalizzabile: è la creatività del progettista a scegliere la combinazione e gli abbinamenti più efficaci con altre lastre della library Infinity per soddisfare ogni esigenza di rivestimento interno ed esterno.

**FR** La redécouverte du matériau céramique : un nouveau concept d'harmonie, qui va au-delà de l'esthétique superficielle de la céramique pour mettre en valeur le matériau des plaques.

Hyle applique les procédés d'enlèvement de matière typiques des finitions de surface pour la pierre naturelle sur le grès cérame technique. Grâce au grand format 1620x3240 mm chaque plaque Hyle est parfaite pour tout type de personnalisation et s'adapte aux revêtements micro et macro.

Chaque structure met en valeur les matières et les pâtes en jouant avec l'interaction lumineuse entre l'espace et la structure superficielle. La gamme des surfaces Hyle est extrêmement polyvalente et personnalisables : c'est la créativité du concepteur dans le choix de la combinaison et des assortiments les plus efficaces avec d'autres plaques de la librairie Infinity pour satisfaire tout besoin de revêtement interne et externe.

**EN** The rediscovery of ceramic material: a new concept of harmony that goes beyond the appearance of the ceramic surface and enhances the material of the slabs.

Hyle applies the removal processes typical of surface finishes for natural stone to technical porcelain stoneware. Available in the large 1620x3240 mm size, each Hyle slab is perfect for any type of customisation and is suitable for large and small coverings.

Each structure enhances materials and mixtures by playing with the interaction of light between the environment and surface structure. The range of Hyle surfaces is extremely versatile and customisable: it's up to the designer to choose the most effective combinations and match them with other slabs from the Infinity collections to meet any interior and exterior requirements.

**ES** El redescubrimiento del material cerámico: un nuevo concepto de armonía, que va más allá del aspecto superficial de la cerámica para optimizar el material de las placas.

Hyle aplica los procesos de desbaste típicos de los acabados superficiales para la piedra natural sobre el gres porcelánico técnico. Gracias al formato grande de 1620x3240 mm, cada placa Hyle es perfecta para cualquier tipo de personalización y se adapta a micro y macro revestimientos.

Cada estructura optimiza los materiales y las masas jugando con la interacción luminosa entre el entorno y la estructura de la superficie. La gama de superficies Hyle es muy versátil y personalizable: es la creatividad del diseñador la que decide las combinaciones más eficaces con otras placas de la línea Infinity, para satisfacer cualquier necesidad de revestimiento interior y exterior.

**DE** Die Wiederentdeckung des Keramikmaterials: Ein neues Konzept der Harmonie, das die oberflächliche Optik der Keramik überwindet, um das Material der Platten zur Geltung zu bringen.

Hyle wendet die für die Oberflächenausführungen von Naturstein typischen Abtragungsbearbeitungen auf technischem Feinsteinzeug an. Dank des Großformats 1620x3240 mm ist jede Hyle-Platte für jede Art von persönlicher Gestaltung perfekt und eignet sich für Mikro- und Makroverkleidungen.

Jede Struktur wertet die Materialien und Massen durch ein Spiel mit der Interaktion des Lichts zwischen der Umgebung und der Oberflächenstruktur auf. Die Oberflächenpalette von Hyle ist extrem vielseitig und anpassbar: Die Kombination auch mit anderen Platten von Infinity ist ganz der Kreativität des Planers überlassen, um allen Anforderungen an die Verkleidung in den Innen- und Außenbereichen gerecht zu werden.

**RU** Заново открытая керамика: новая концепция гармонии, которая идет дальше поверхностной эстетики керамики, чтобы раскрыть потенциал материала плит.

Плита Hyle получена посредством процессов отделки технического керамогранита методом удаления слоев материала, обычно используемых для обработки натурального камня. Благодаря крупному формату 1620x3240 мм, каждая плита Hyle идеально подходит для любой персонализированной отделки и пригодна для микро- и макрооблицовки. Каждая структура раскрывает потенциал материи и состава, создавая световое взаимодействие между интерьером и структурой поверхности. Ассортимент плит Hyle необыкновенно универсален и может быть персонализирован: креативность проектировщика позволяет выбрать наиболее эффективную комбинацию и сочетание с другими плитами коллекции Infinity, чтобы удовлетворить любое требование по внутренней или наружной отделке.



## GAMMA HYLE

— Damier cream, taupe, grey

— Twill white, grey, black

— Denim white, grey, black

— Juta white, grey, black

# Holos

**IT** Il tutto è più della somma delle sue parti: Holos è la dimostrazione di come l'eccellenza nasca dall'unione di dettagli minuziosi.

Holos è un materiale unico che trae ispirazione dall'antica arte del mosaico, reinterpretato e attualizzato grazie alle più avanzate tecnologie digitali. Un concept pensato per permettere sperimentazioni tattili e cromatiche potenzialmente infinite, trasformando le superfici in opportunità di espressione creativa.

L'innovazione che ha dato concretezza a questa visione è una nuova tecnologia che consente di sviluppare grafiche tridimensionali in formato lastra, superando la bidimensionalità della superficie a favore di una profondità mai sperimentata. Grafica e materia si fondono giungendo a una stratificazione resa ancora più ricca dalla creazione di particolari effetti di rifrazione della luce.

**FR** Le tout est plus que la somme de ses parties : Holos est la démonstration de la façon dont l'excellence naît de l'union de détails minutieux.

Holos est un matériau unique qui puise son inspiration dans l'art antique de la mosaïque, réinterprété et actualisé grâce aux technologies numériques les plus avancées. Un concept conçu pour permettre des expérimentations tactiles et chromatiques potentiellement infinies, transformant les surfaces en opportunités d'expression créative.

L'innovation qui a permis de concrétiser cette vision est une nouvelle technologie qui rend possible de développer des graphismes tridimensionnels au format plaque, en dépassant la bi-dimensionnalité de la surface en faveur d'une profondeur jamais expérimentée. Graphisme et matière se mélangent aboutissant à une stratification rendue encore plus riche par la création d'effets particuliers de réfraction de la lumière.

**EN** The whole is more than the sum of its parts: Holos demonstrates how excellence is born from the union of minute details.

Holos is a unique material inspired by the ancient art of mosaic, which has been reinterpreted and modernised through advanced digital technologies. A concept that allows for potentially infinite tactile and chromatic compositions, transforming surfaces into opportunities for creative expression.

This vision was brought to life by an innovative technology that allows the development of three-dimensional graphics in slab format, overcoming the two-dimensionality of the surface to reach an unprecedented depth. Graphics and material merge, achieving a layering made even richer by the creation of beautiful light refraction effects.

**ES** El todo es más que la suma de sus partes: Holos demuestra que la excelencia es el resultado de la unión de detalles cuidados.

Holos es un material único que se inspira en el antiguo arte del mosaico, reinterpretado y modernizado gracias a las tecnologías digitales más avanzadas. Un concepto creado para permitir una experimentación táctil y cromática potencialmente infinita, transformando las superficies en oportunidades para la expresión creativa.

La innovación que ha materializado esta visión es una nueva tecnología que permite desarrollar diseños tridimensionales en el formato de la placa, superando la bidimensionalidad de la superficie en favor de una profundidad sin precedentes. El grafismo y la materia se funden, logrando una estratificación aún más rica gracias a la creación de efectos especiales de refracción de la luz.

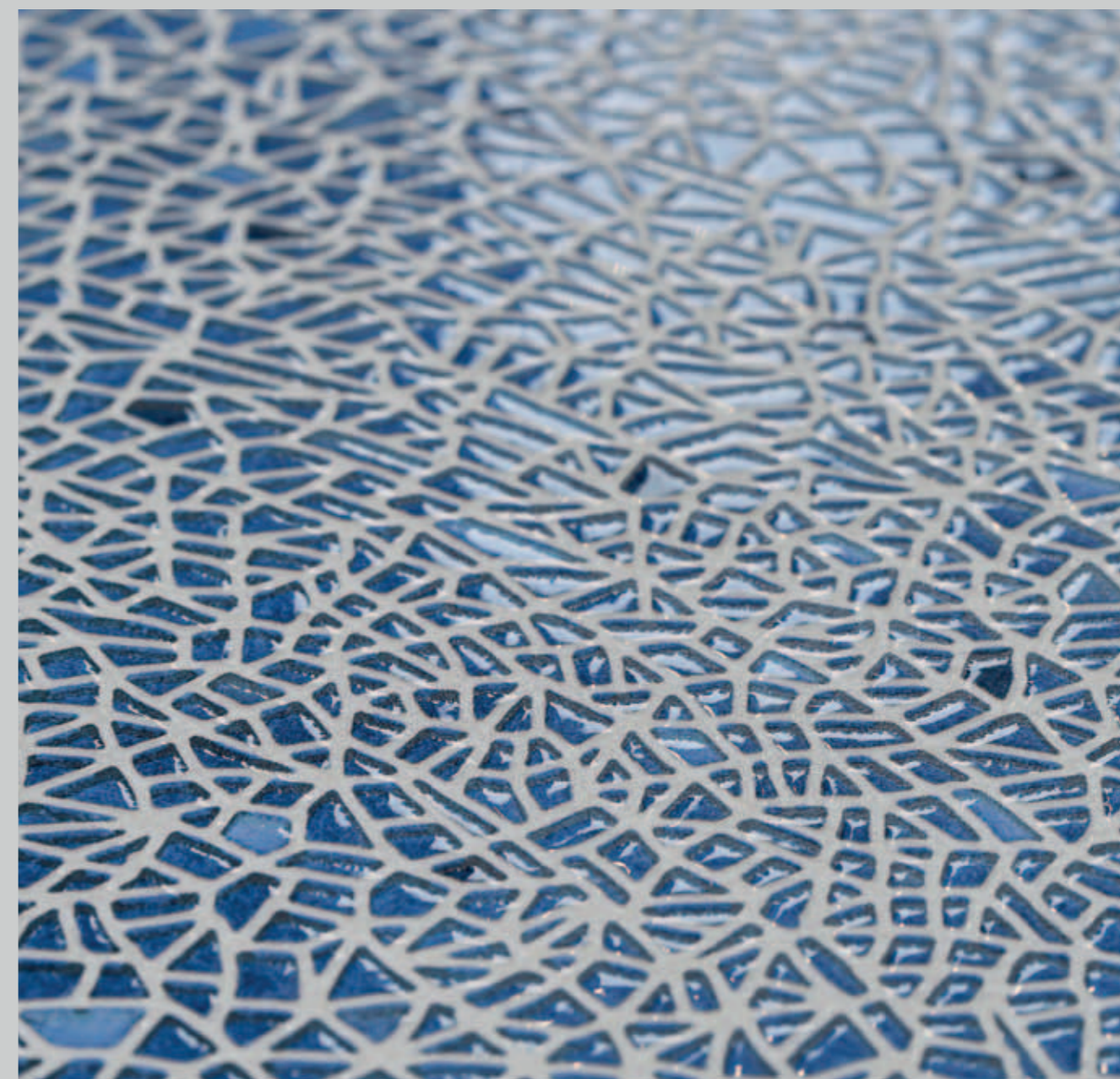
**DE** Das Ganze ist mehr als die Summe seiner Teile: Holos ist der Beweis dafür, dass die Exzellenz durch die Verbindung kleinster Details entsteht.

Holos ist ein einmaliges Material mit Inspiration von der alten Kunst des Mosaiks, das neu interpretiert und dank der fortschrittlichen digitalen Technologien aktualisiert wurde. Ein Konzept, das gedacht ist, um potenziell unendliche taktile und farbliche Experimente zu ermöglichen und die Oberflächen so in Gelegenheiten zu verwandeln, die Kreativität zu entfalten.

Die Innovation, die die konkrete Umsetzung dieser Vision ermöglicht hat, ist eine neue Technologie, die die Ausarbeitung dreidimensionaler Grafiken im Plattenformat ermöglicht, wodurch die Zweidimensionalität der Oberfläche überwunden wird und einer nie erlebten Tiefe Platz macht. Grafik und Material verschmelzen und bilden eine Schichtung, die durch die Schaffung besonderer Lichtbrechungseffekte noch reichhaltiger wird.

**RU** Все вместе - это более чем сумма слагаемых: Holos - это свидетельство того, как высокое качество рождается из союза отдельных деталей.

Holos - это уникальный материал, вдохновленный античной мозаикой в новой интерпретации, выполненной при помощи самых современных цифровых технологий. Концепт, разработанный для тактильного и цветового экспериментирования с потенциально бесконечными вариантами, превращающий поверхность в основу для творческого выражения. Инновация, давшая конкретную сущность этой идеи, - это новая технология, позволяющая выполнять трехмерную графику для крупного формата плит, преодолевающая двухмерность поверхности и создающая ранее неведомую глубину рисунка. Графика и материя сливаются, создавая многослойность, которую делает еще богаче создание особых эффектов рефракции света.



## GAMMA HOLOS

- HL01 Hyams White
- HL02 Vik black

- HL03 Andaman Hemerald
- HL04 Aegean Blue



# Taylor-made Interior Design

—  
Surfaces with high technical performance, for fully customisable projects.

—  
Superfici dalle alte prestazioni tecniche per progetti completamente personalizzabili

—  
Superficies de elevadas prestaciones técnicas para proyectos completamente personalizables.

—  
Surfaces hautes performances techniques pour projets entièrement personnalisés.

—  
Fliesen und Platten mit hohen technischen Leistungen für voll anpassbare Projekte.

—  
Высокоэффективные технические поверхности для полностью настраиваемых проектов







MB17 Calacatta Hermitage LUC

MB21 VEIN-TECH Statuario Principe





MB22 Calacatta Viola



MB22 Calacatta Viola





MB25 Iconic Cipollino

MB25 Iconic Cipollino





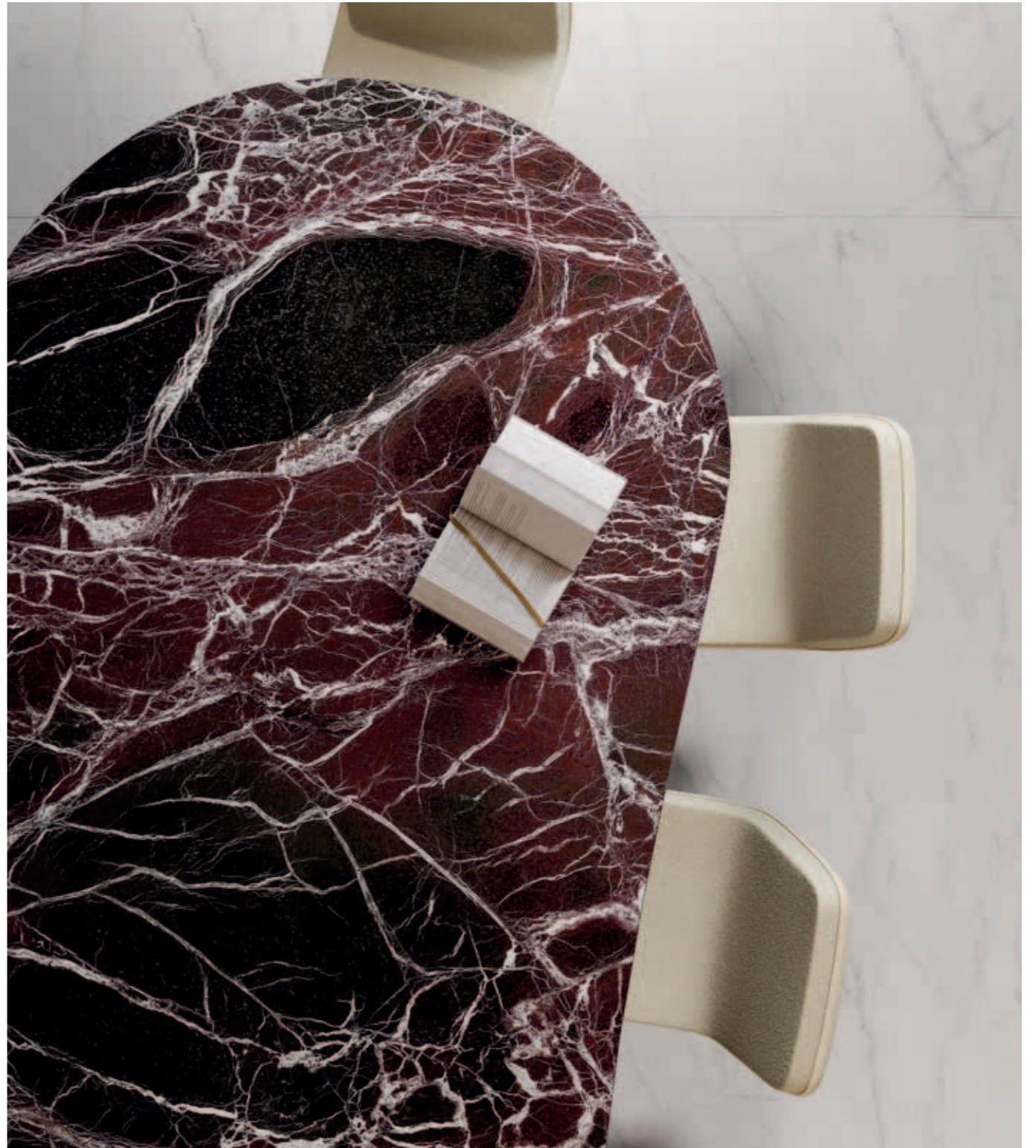


MB26 Rosso Domus



MB26 Rosso Domus

MB26 Rosso Domus



SE09 Travertino Chiaro



SE09 Travertino Chiaro









OC05 Thunderstorm



OC05 Thunderstorm





OC07 Onyx White



OC07 Onyx White



—  
**MB04** Extra Statuario  
**SE04** Pierre Bleue  
**MA01** Terrazzo White  
**ME03** Metal Corten



—  
**MB06** Calacatta Oro  
**RE02** Total Ivory



—  
**MB06** Calacatta Oro  
**RE02** Total Ivory

MB14 Precious Sodalite





MB15 Verde France  
MB11 Nero Marquinia

—  
**MB16 VEIN-TECH** Calacatta Magnifico  
**MB16** Calacatta Magnifico



—  
**MB16 VEIN-TECH** Calacatta Magnifico  
**MB16** Calacatta Magnifico







MB17 Calacatta Hermitage

MB17 Calacatta Hermitage



MB18 VEIN-TECH Panda White





—  
**MB19** Orobico Luxe  
**SE01** Chianca di Ostuni  
**MB10** Sahara Noir





MB20 Royal Peacock

MB20 Royal Peacock





OC03 Ocean Blue  
MB16 Calacatta Magnifico

SE08 Atlantis Grey



SE08 Atlantis Grey





SE11 Palladium Ivory

SE11 Palladium Ivory



SE12 Ceppo Romano



SE12 Ceppo Romano









SC01 Absolute White

SC02 Absolute Black





rest and relax







HL01 Hyams White  
OC05 Thunderstorm



HL01 Hyams White

HL02 Vik Black  
Sunshine Decor



HL02 Vik Black



HL02 Vik Black  
MB09 Pietra Grey  
MB02 Rencoir



HL03 Andaman Emerald

HL03 Andaman Emerald







Golden Hotel & SPA

HL04 Aegean Blue



HL04 Aegean Blue



Mj

EST 1824

# Color range

**MARBLE EFFECT**

**AESTHETICS**

**MB02** Renoir

**MB03** Classic Statuario\*

**MB04** Extra Statuario

**MB06** Calacatta Oro\*

**MB07** Calacatta Glory\*

**MB08** Pulpis Brown

**MB09** Pietra Grey\*

**MB10** Sahara Noir

**MB11** Nero Marquina

**MB13** Tundra Select

**MB14** Precious Sodalite

**MB15** Verde France

**MB16** Calacatta Magnifico\*

**MB17** Calacatta Hermitage\*

**MB18** Panda White\*

**MB19** Orobico Luxe

**MB20** Royal Peacock

**MB21** Statuario Principe\*

**MB22** Calacatta Viola

**MB25** Iconic Cipollino

**OC EFFECT**

**MB26** Rosso Domus

**OC01** Crystal Ice

**OC03** Ocean Blue

**OC04** Magellano\*

**OC05** Thunderstorm

**OC06** Santos

**OC07** Onyx White

**MOSAIC EFFECT**

**HL01** Hyams White

**AESTHETICS**

**HL02** Vik Black

**HL03** Andaman Emerald

**HL04** Aegean Blue

**SE01** Chianca di Ostuni\*

**SE03** Milan Stone\*

**SE04** Pierre Bleue

**SE06** Travertino Grey

**SE07** Buxy Select

**SE08** Atlantis Grey

**SE09** Travertino Chiaro\*

**SE11** Palladium Ivory

**SE12** Ceppo Romano\*

**CONCRETE EFFECT**

**CE01** Concrete Light

**CE02** Concrete Grey\*

**METAL EFFECT**

**ME02** Metal Dark\*

**ME03** Metal Corten

**MONO COLOR**

**SC01** Absolute White\*

**SC02** Absolute Black

**RESIN EFFECT**

**RE01** Total White

**RE03** Total Grey

**MATERIA EFFECT**

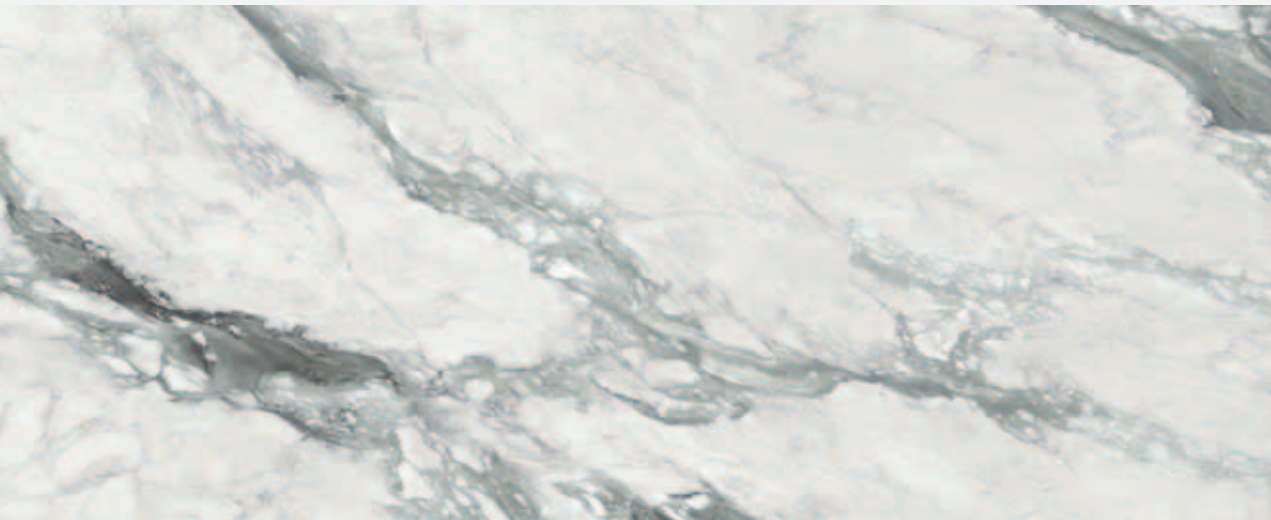
**MA01** Terrazzo White

**WOOD EFFECT**

**WD02** Skov

\*also available in 20 mm ¾ inc

# Color Range



**MB 02** Renoir

12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV



**MB 03** Classic Statuario

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc LUC  
20 mm / ¾ inc SAT

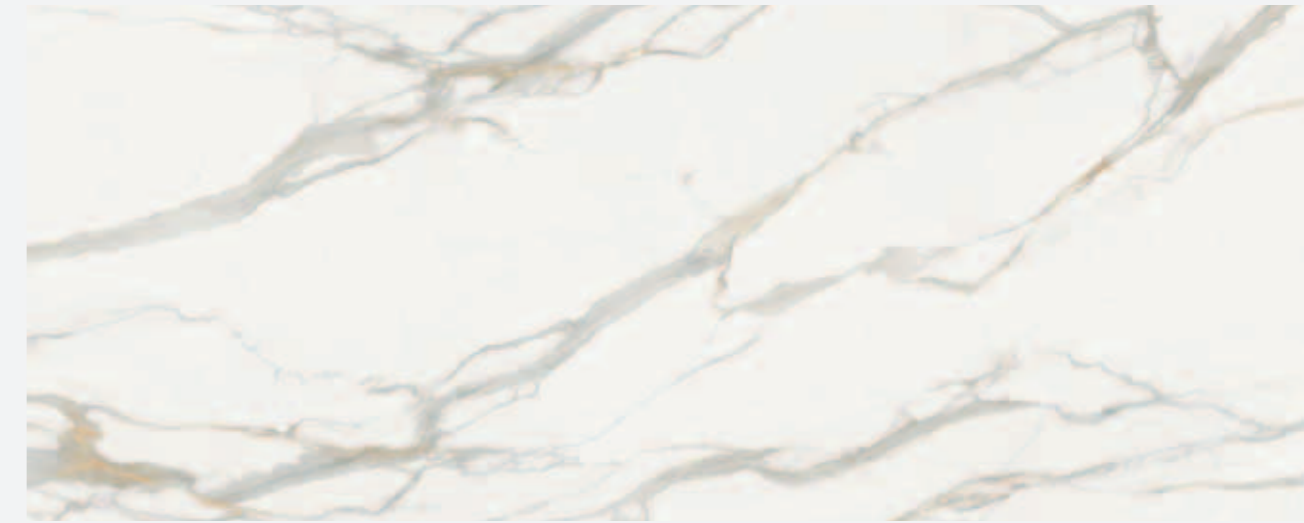


**MB 04** Extra Statuario

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT

**MB 06** Calacatta Oro

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc LUC  
20 mm / ¾ inc SAT



**MB 07**  
Calacatta Glory

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
12 mm / ½ inc LEV  
20 mm / ¾ inc LUC



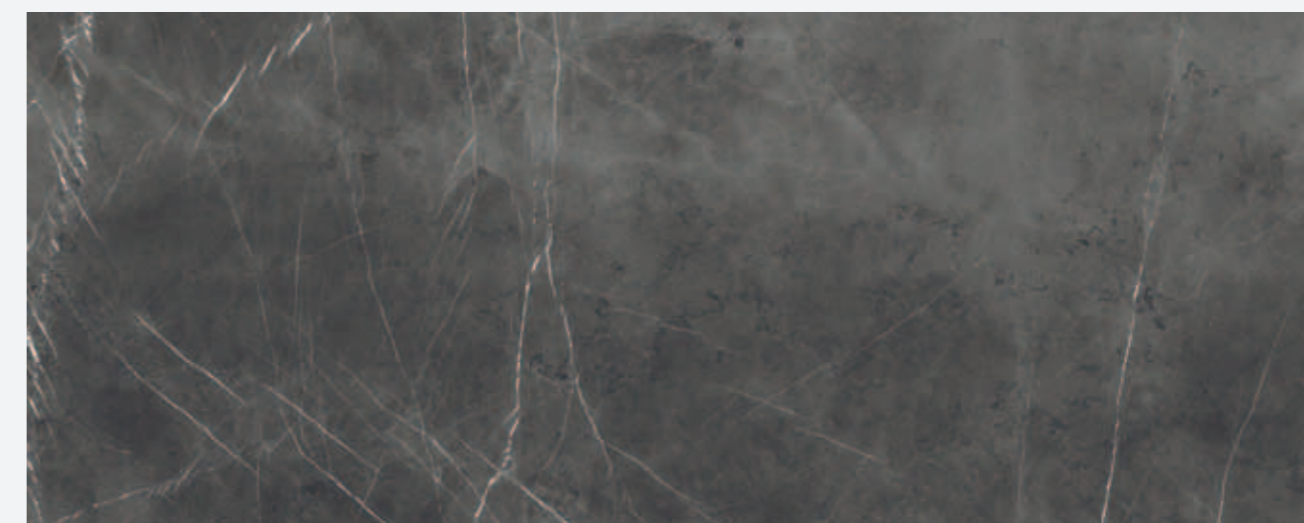
**MB 08** Pulpis Brown

6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc SAT



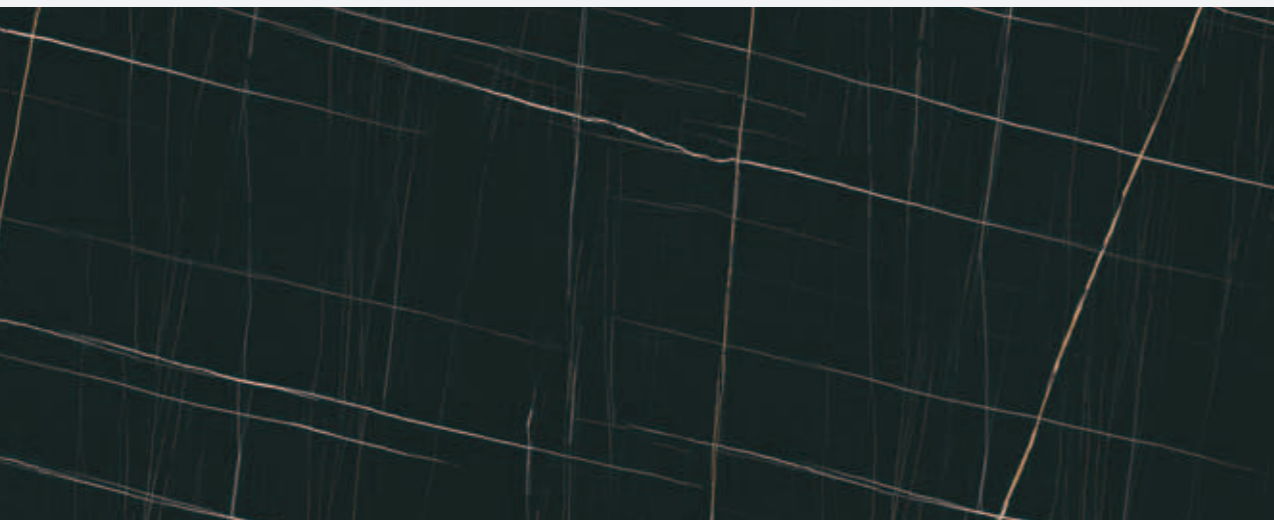
**MB 09** Pietra Grey

6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc SAT



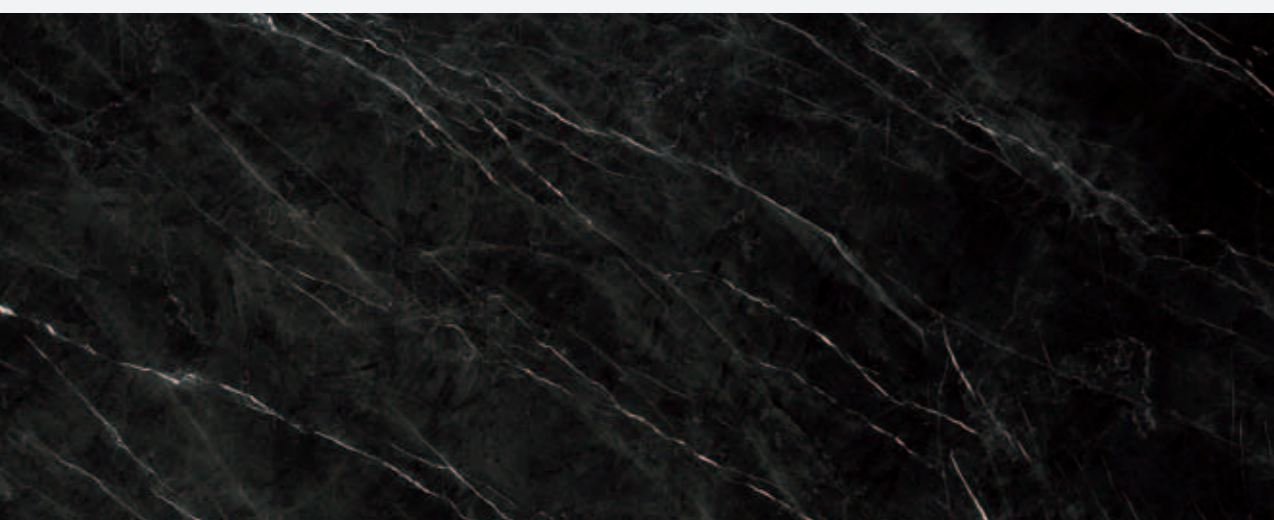
Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.



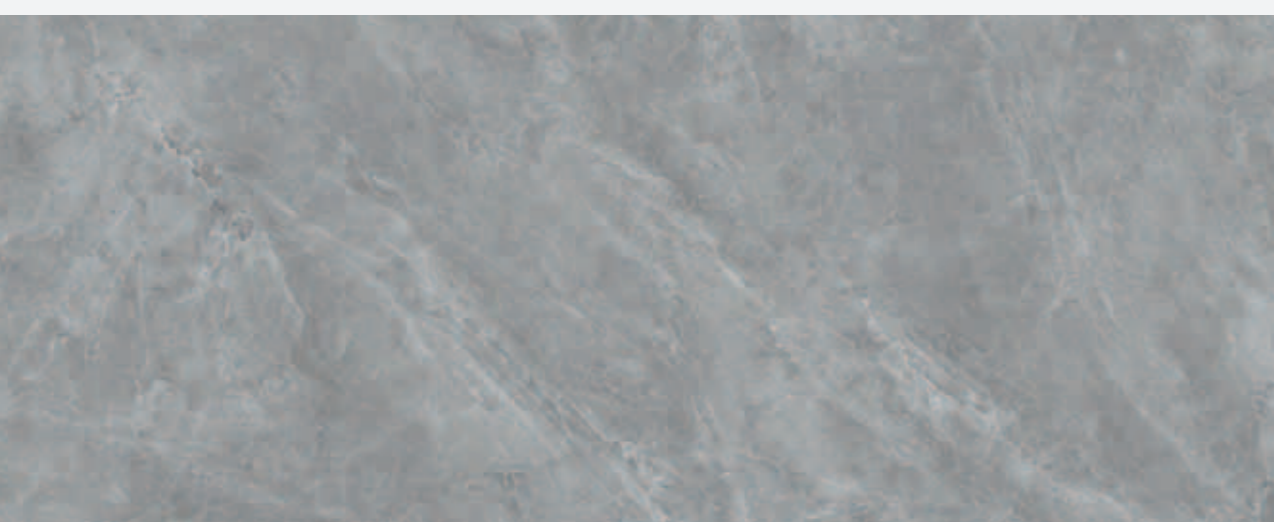
**MB 10** Sahara Noir

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT



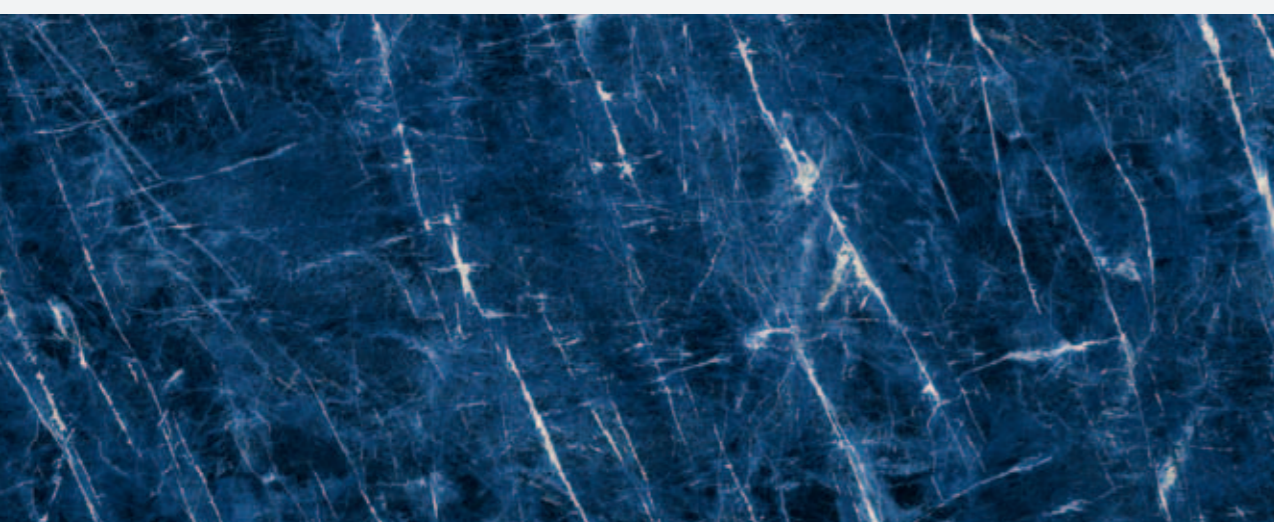
**MB 11** Nero Marquina

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT



**MB 13** Tundra Select

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT

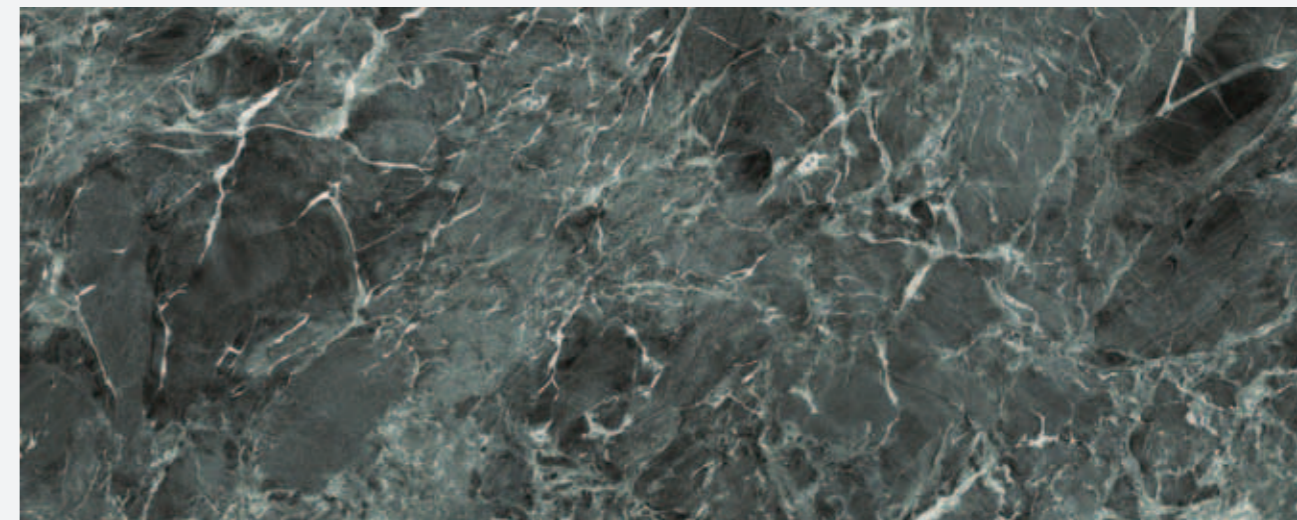


**MB 14** Precious Sodalite

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC

**MB 15** Verde France

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc LEV  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV



**MB 16** Calacatta Magnifico

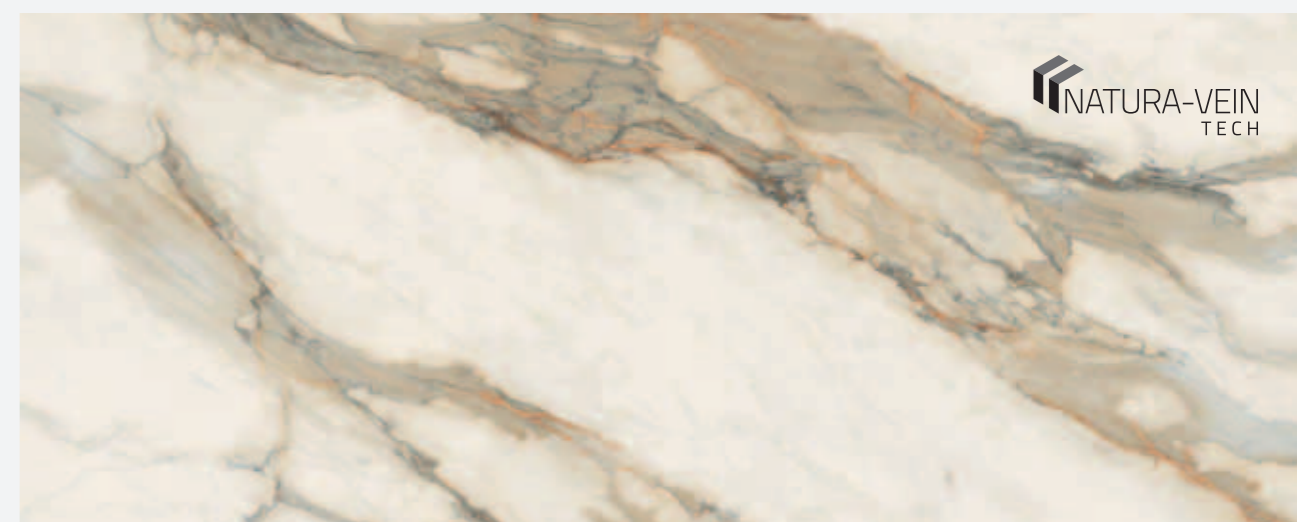
6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc LUC  
20 mm / ¾ inc SAT



NATURA-VEIN  
TECH

**MB 17** Calacatta Hermitage

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc LUC  
20 mm / ¾ inc SAT



NATURA-VEIN  
TECH

**MB 18** Panda White

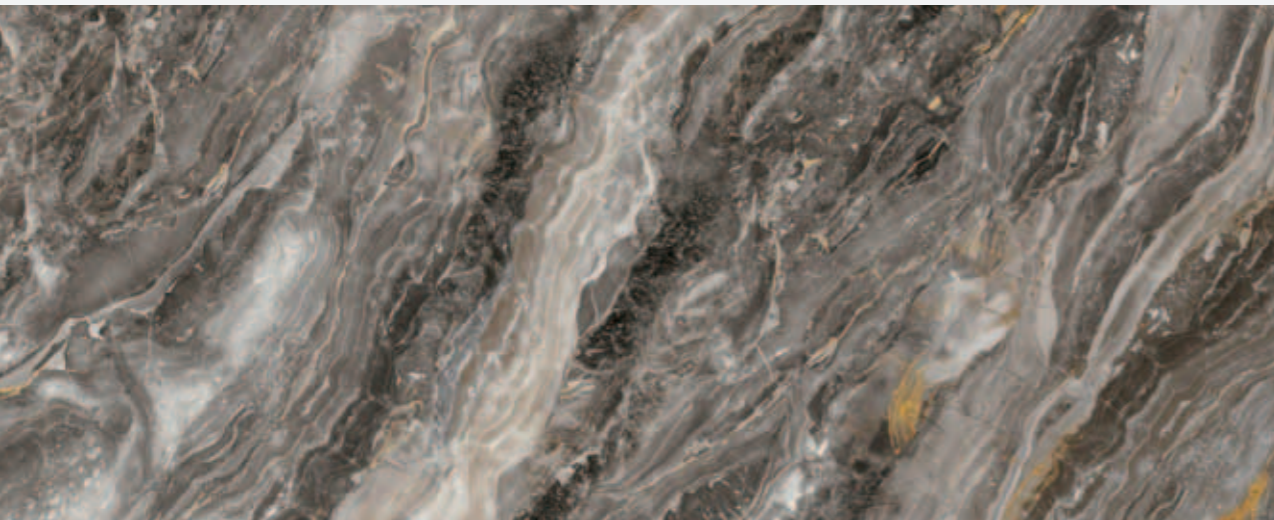
6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
20 mm / ¾ inc LUC



NATURA-VEIN  
TECH

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.



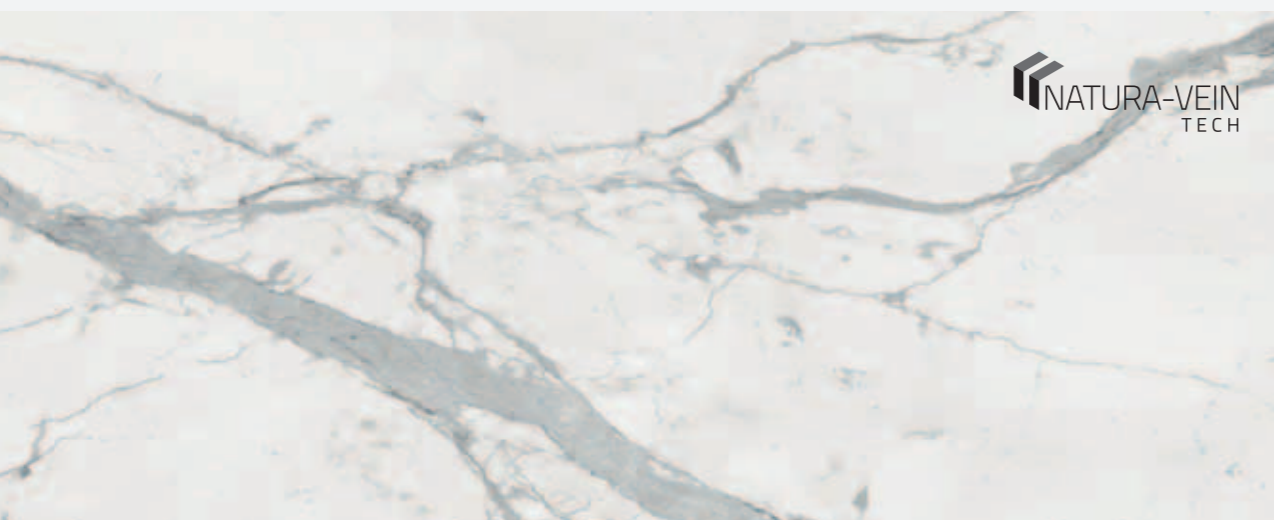
**MB 19** Orobico Luxe

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC



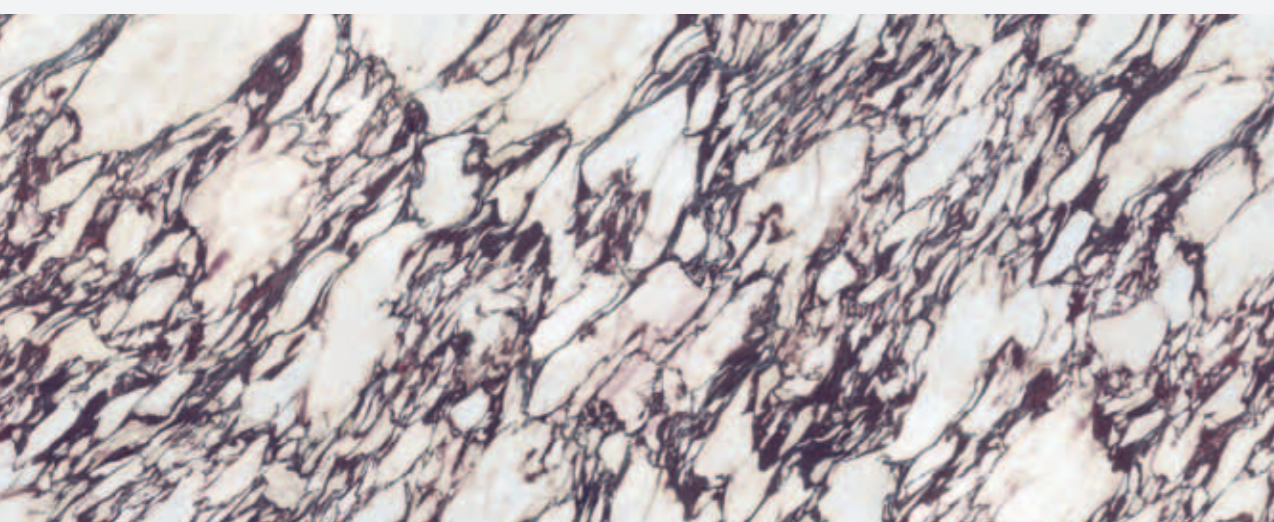
**MB 20** Royal Peacock

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC



**MB 21** Statuario Principe

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc LUC



**MB 22** Calacatta Viola

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV

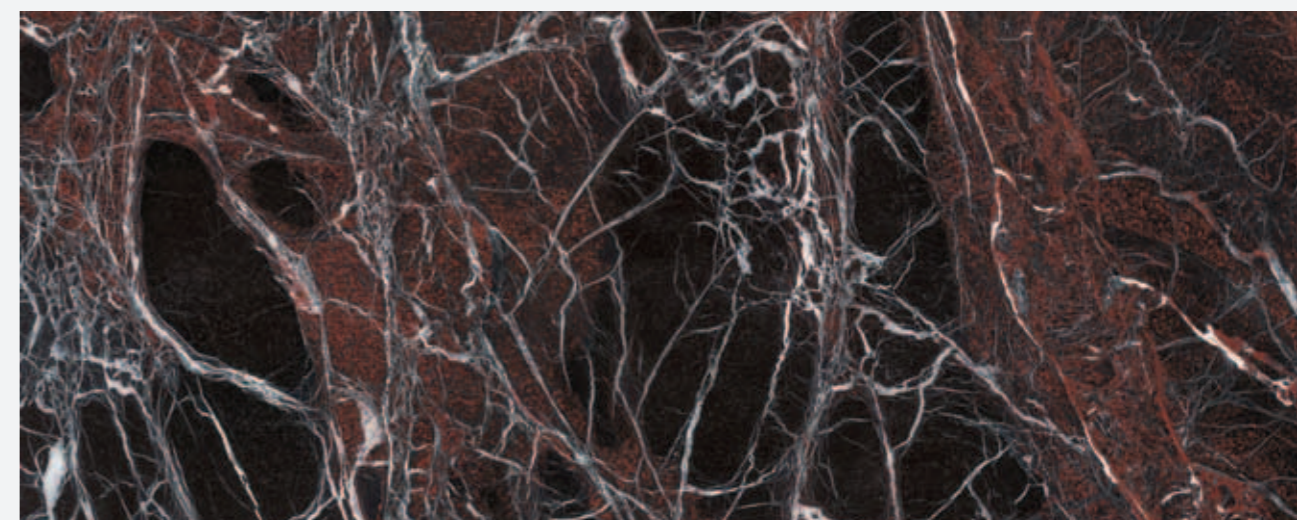
**MB 25** Iconic Cipollino

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc LEV  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV



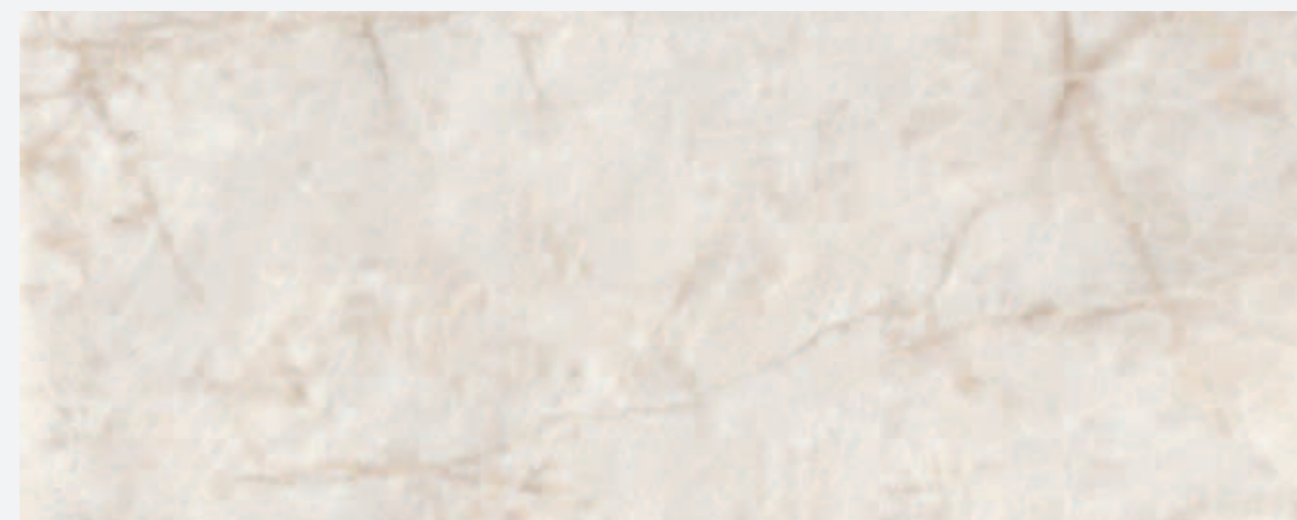
**MB 26** Rosso Domus

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC



**OC 01** Crystal Ice

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV



**OC 03** Ocean Blue

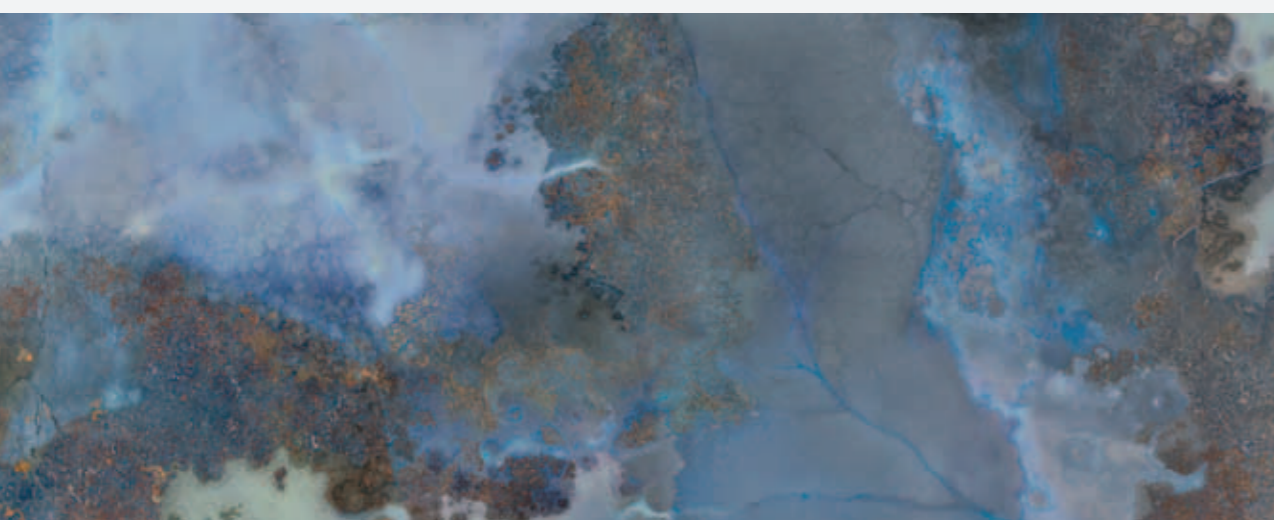
6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC





**OC 04** Magellano

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
20 mm / ¾ inc LUC



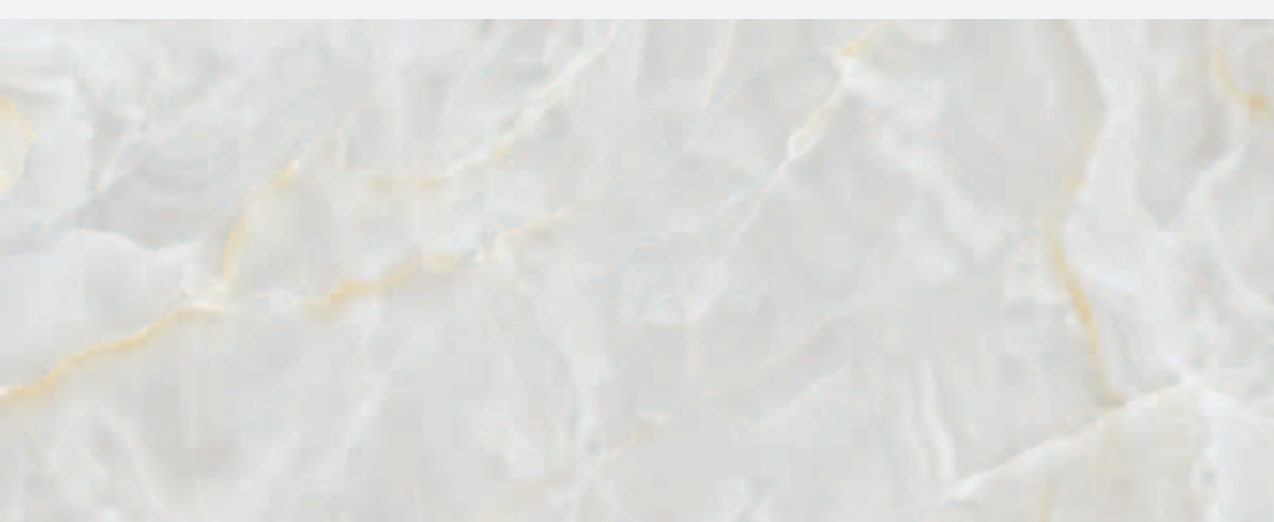
**OC 05** Thunderstorm

6 mm / ¼ inc LUC  
6 mm / ¼ inc LEV  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV



**OC 06** Santos

6 mm / ¼ inc GLAM  
12 mm / ½ inc GLAM

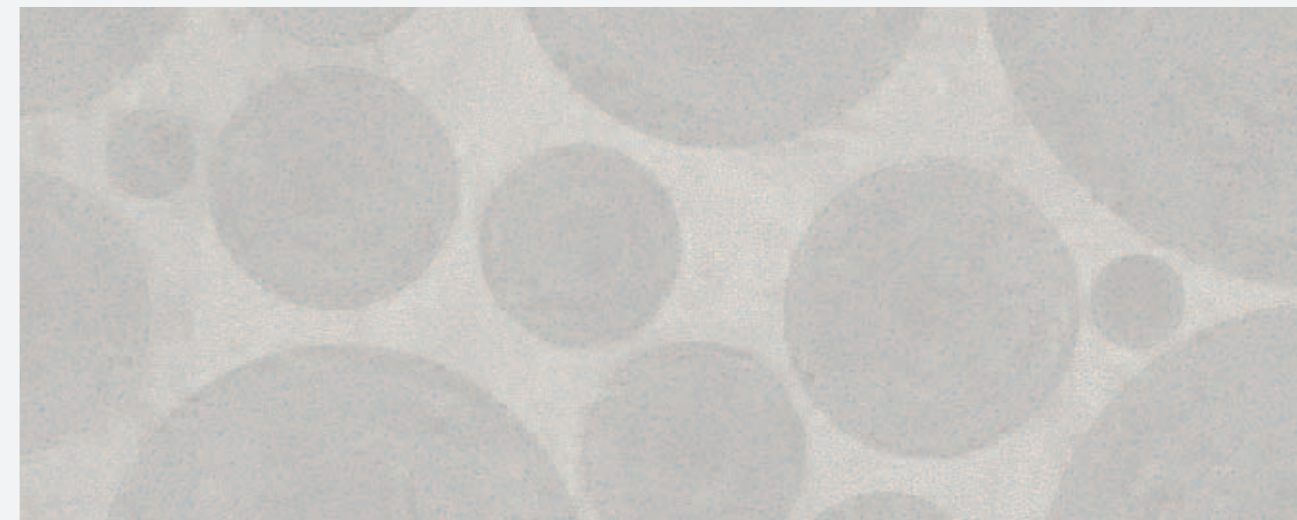


**OC 07** Onyx White

6 mm / ¼ inc LUC  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc LEV

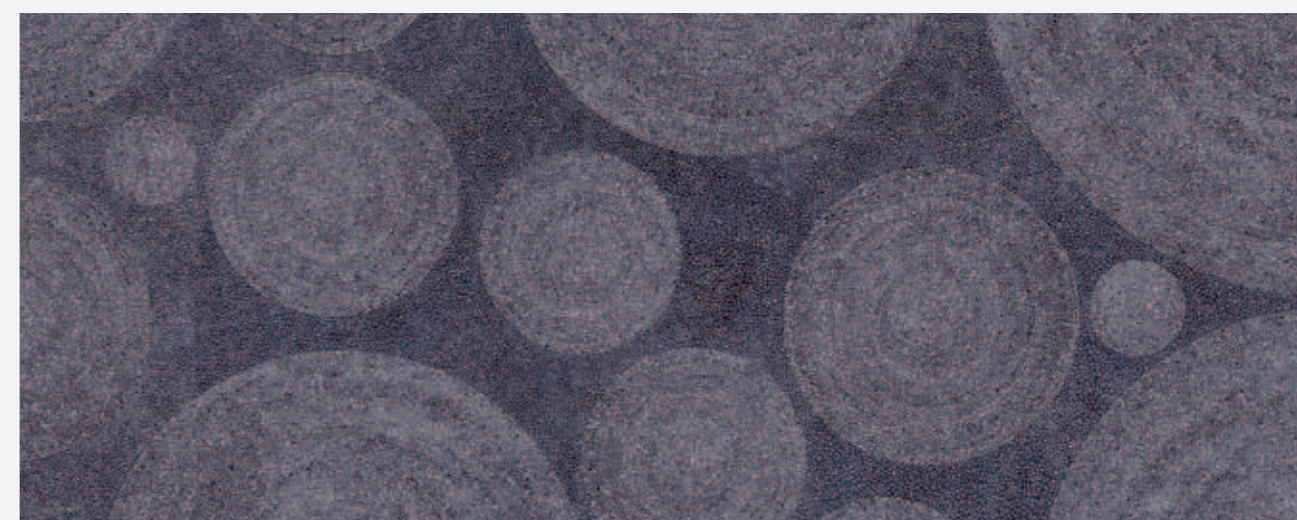
**HL 01** Hyams White

6 mm / ¼ inc



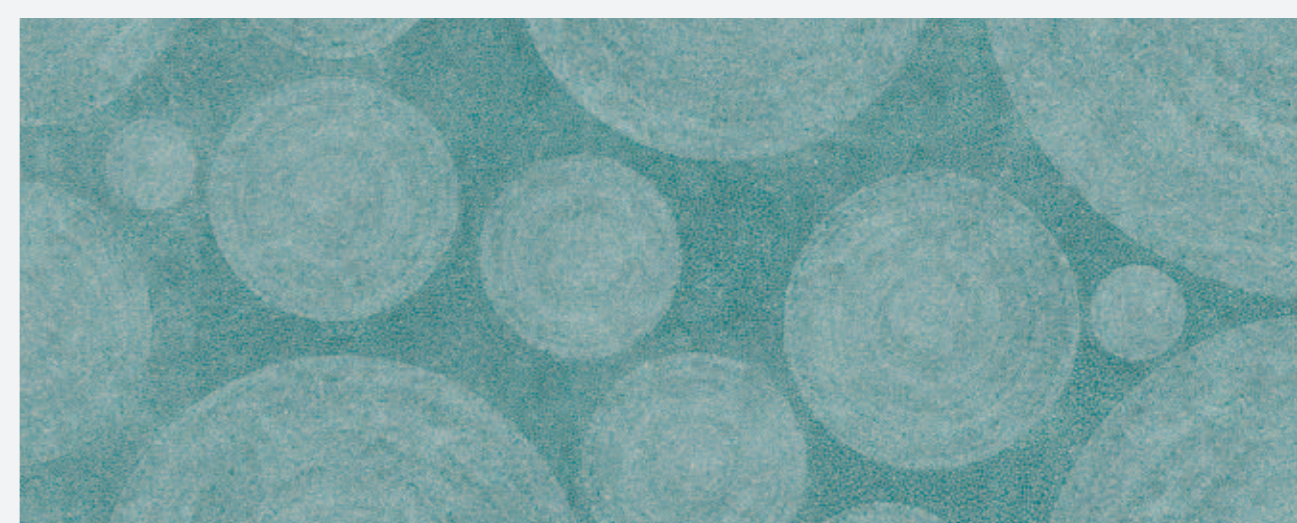
**HL 02** Vik Black

6 mm / ¼ inc



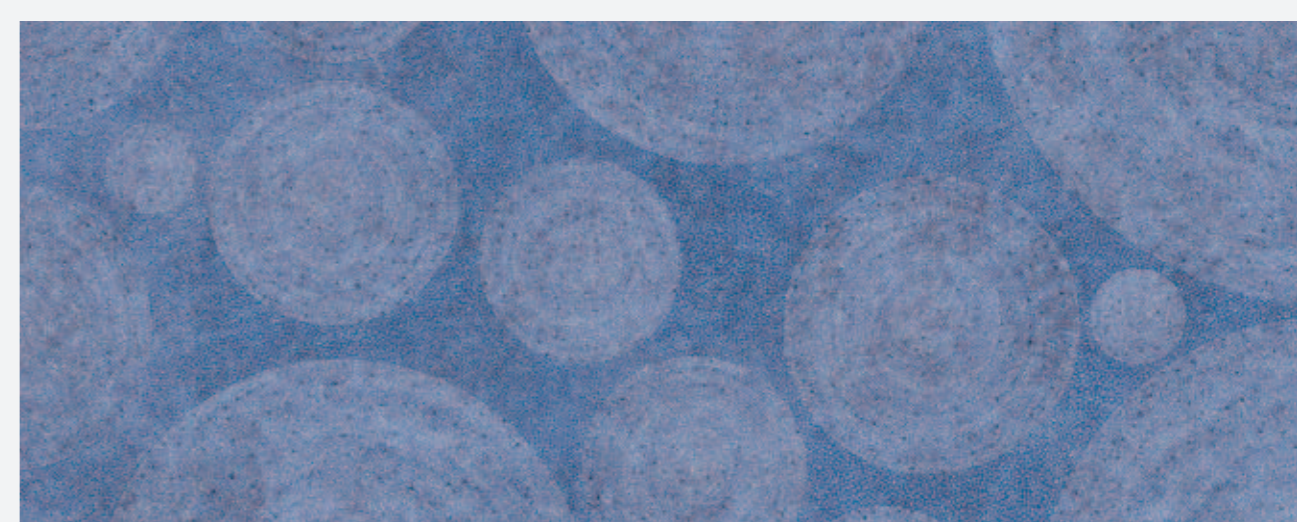
**HL 03** Andaman Emerald

6 mm / ¼ inc



**HL 04** Aegean Blue

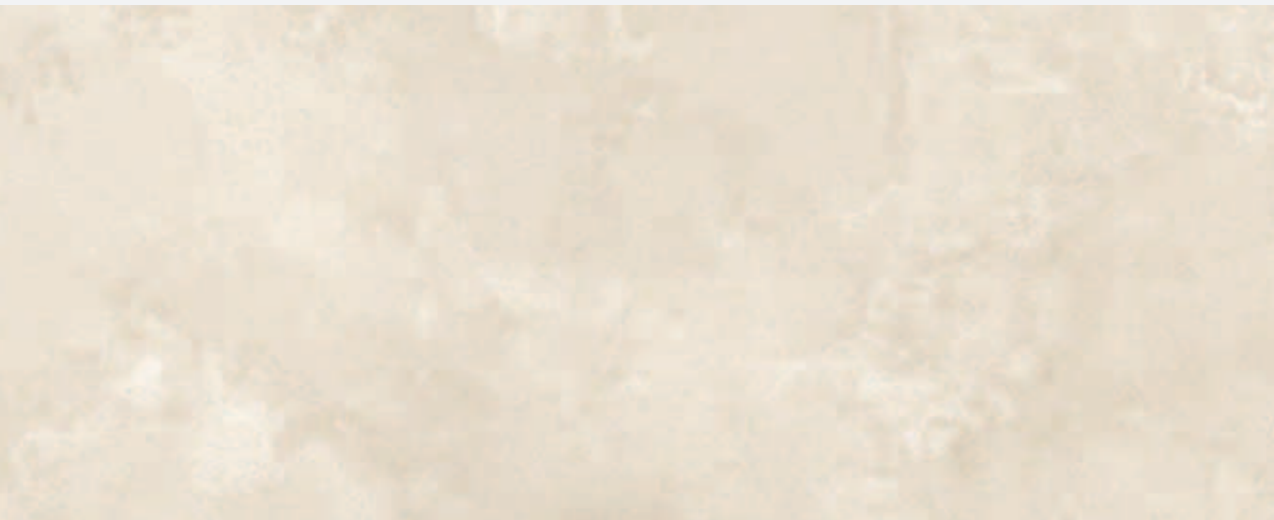
6 mm / ¼ inc



Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.





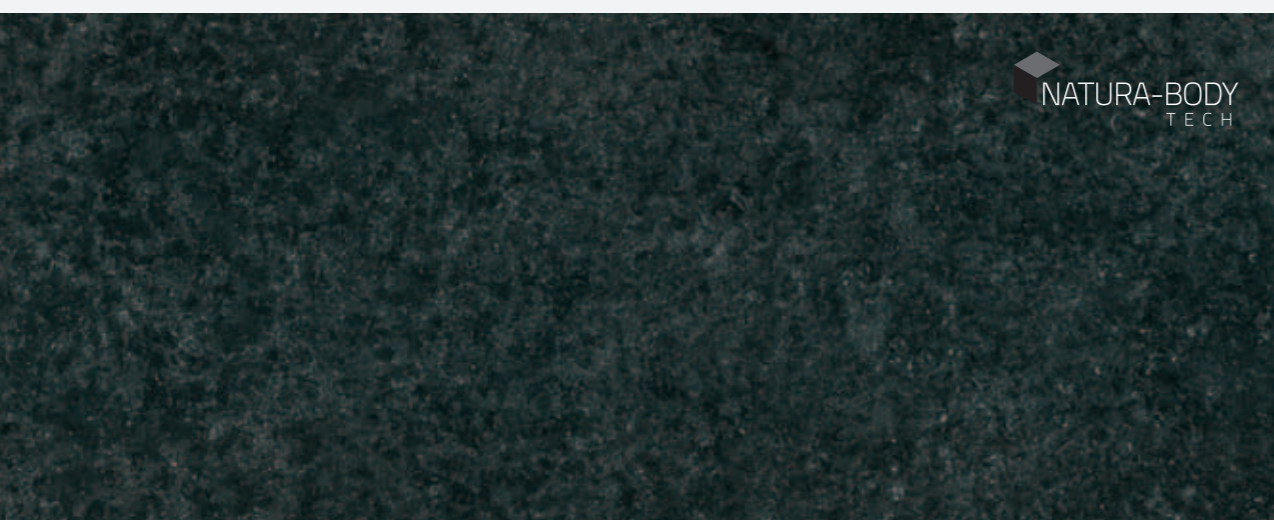
**SE 01** Chianca di Ostuni

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT



**SE 03** Milan Stone

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT



**SE 04** Pierre Bleue

12 mm / ½ inc MAT



**SE 06** Travertino Grey

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT

**SE 07** Buxy Select

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT



**SE 08** Atlantis Grey

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT



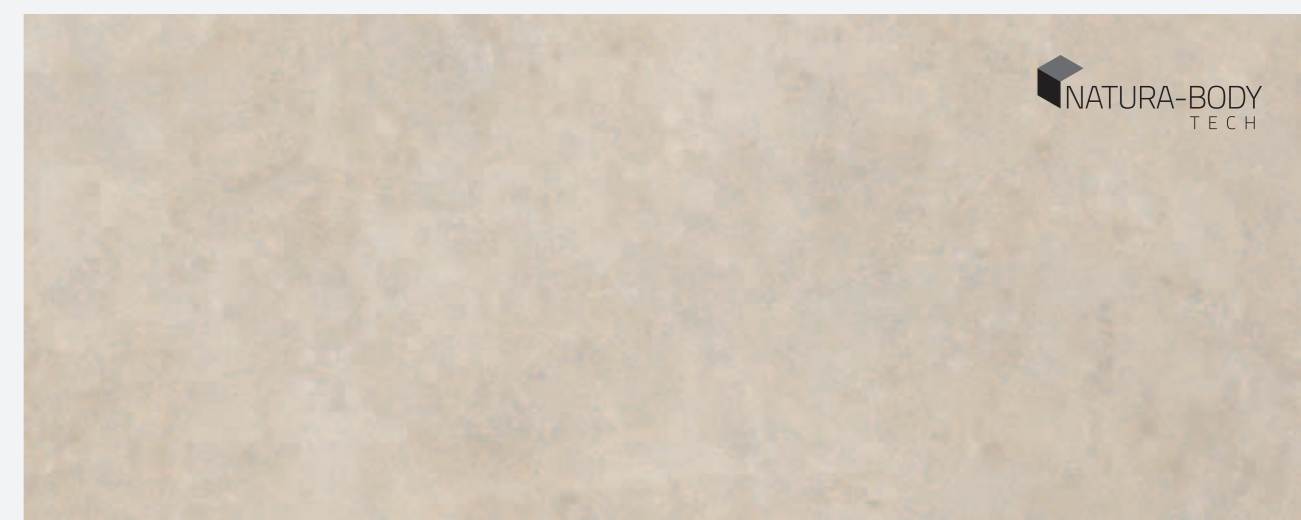
**SE 09** Travertino Chiaro

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT



**SE 11** Palladium Ivory

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT



Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

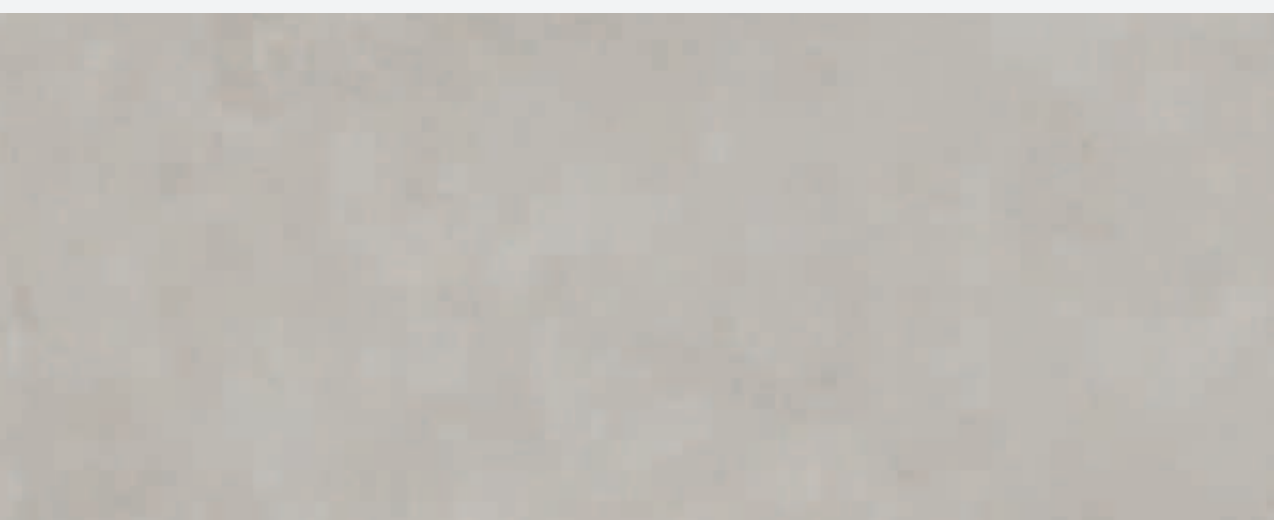
Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.



NATURA-BODY  
TECH

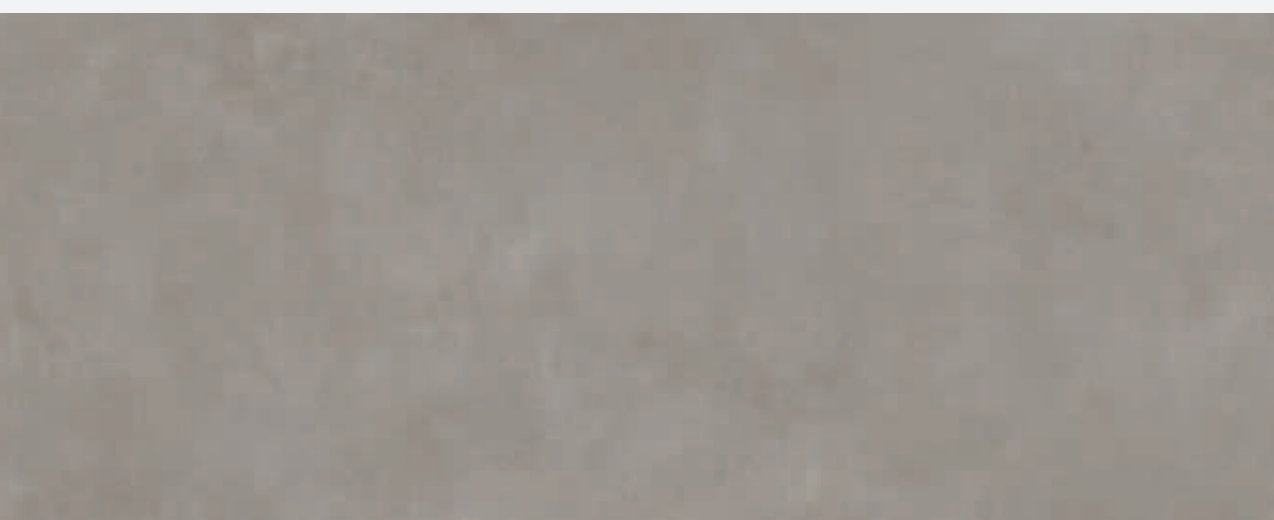
**SE 12** Ceppo Romano

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT



**CE 01** Concrete Light

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT



**CE 02** Concrete Grey

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT

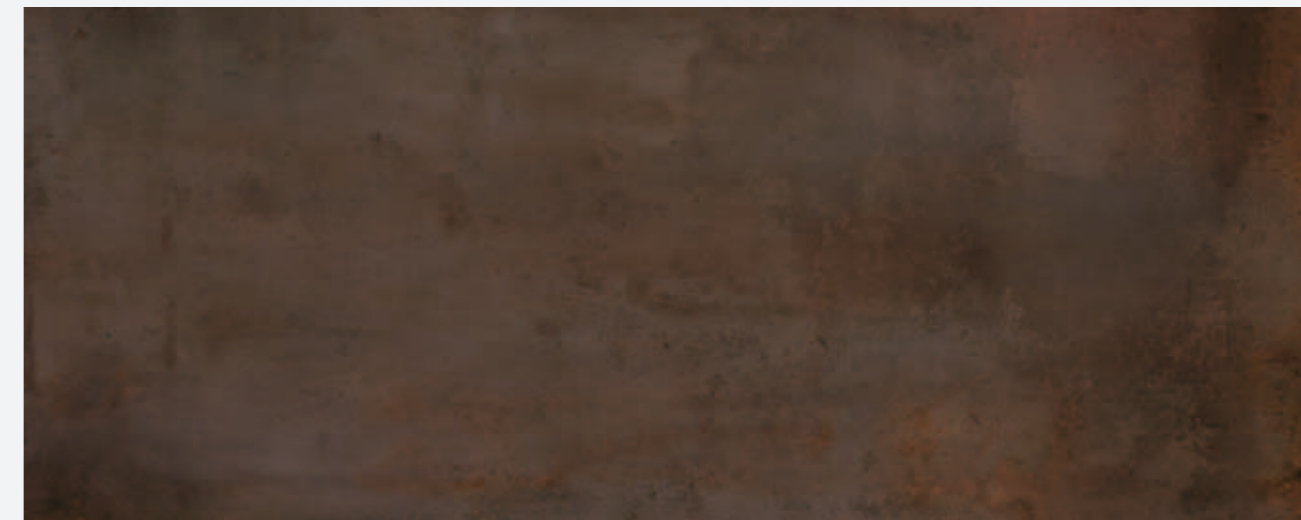


**ME 02** Metal Dark

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT  
20 mm / ¾ inc MAT

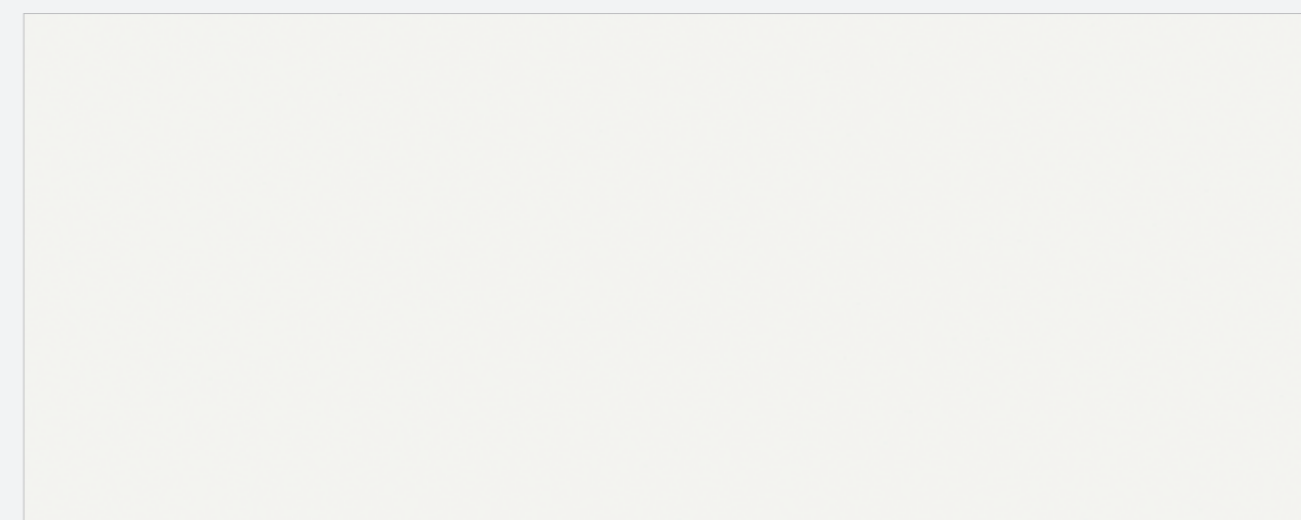
**ME 03** Metal Corten

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc MAT



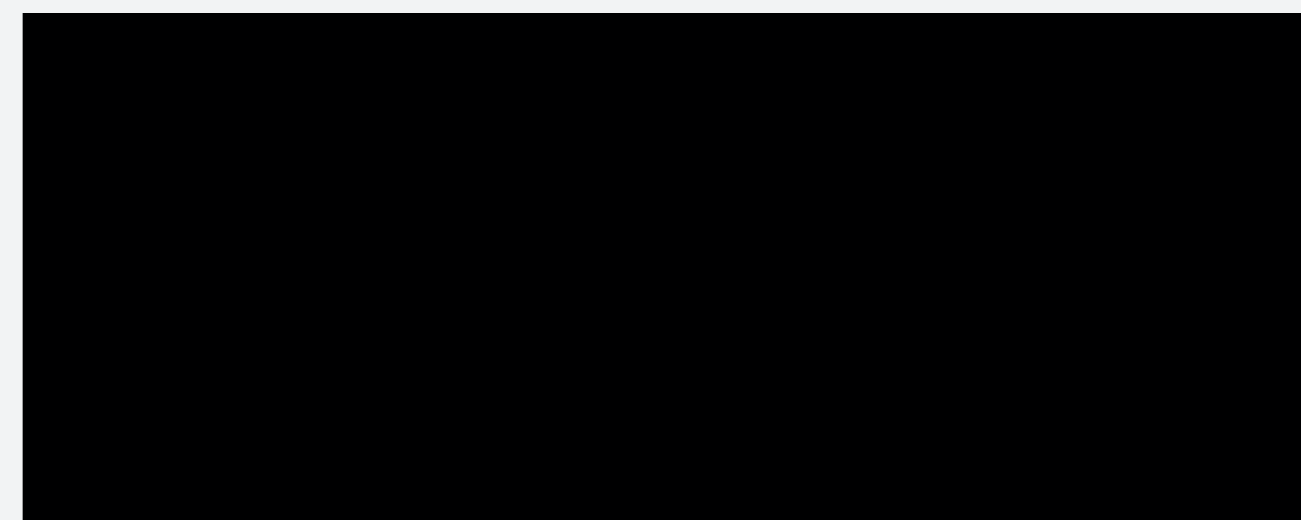
**SC 01** Absolute White

6 mm / ¼ inc MAT  
12 mm / ½ inc LUC  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc SAT



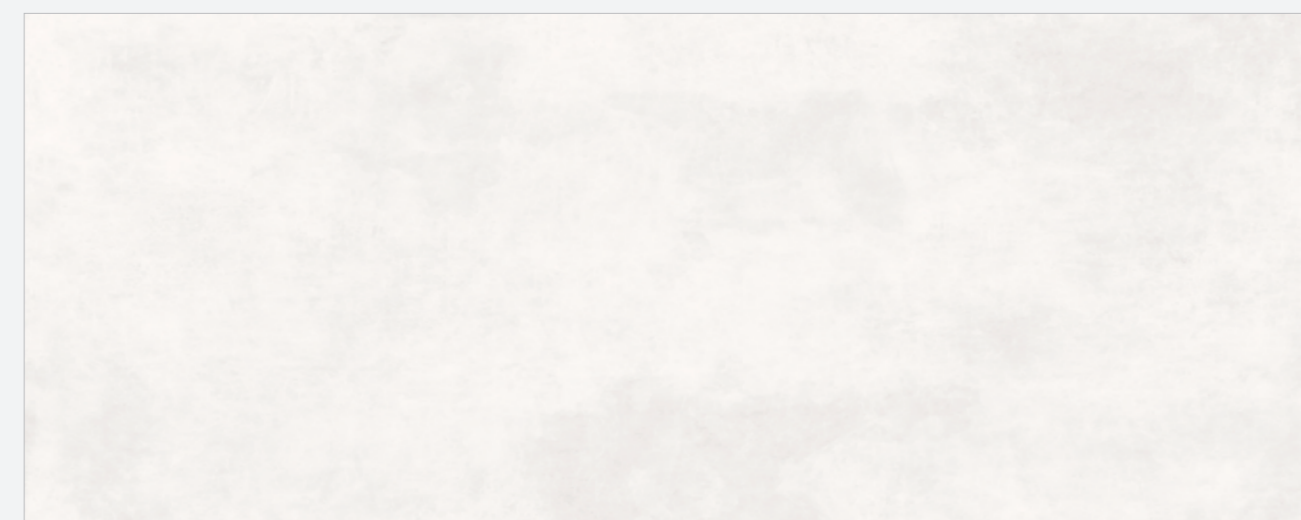
**SC 02** Absolute Black

12 mm / ½ inc MAT



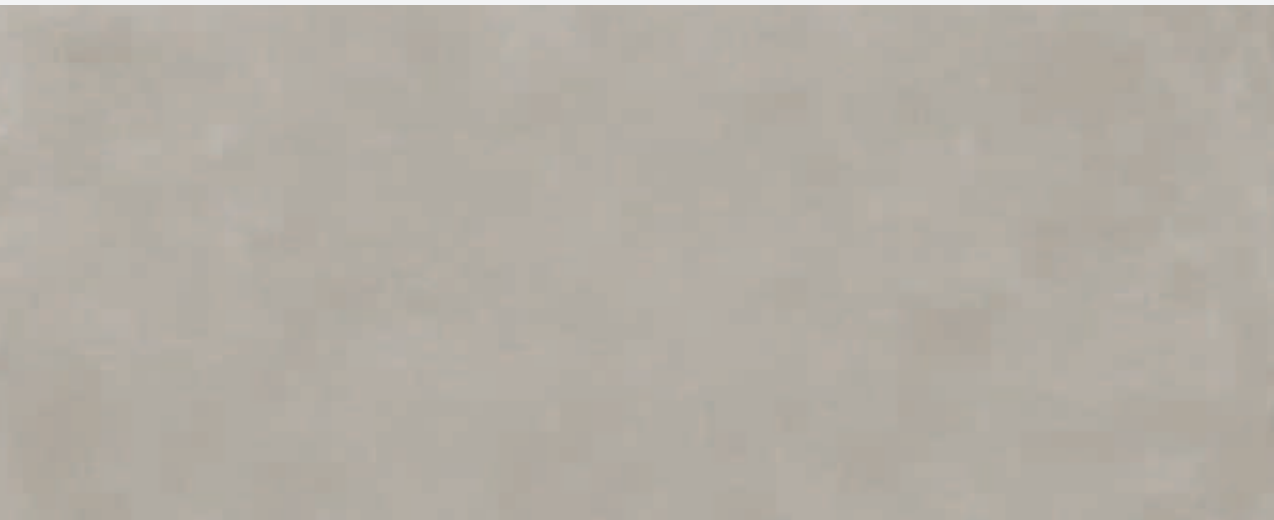
**RE 01** Total White

6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc SAT



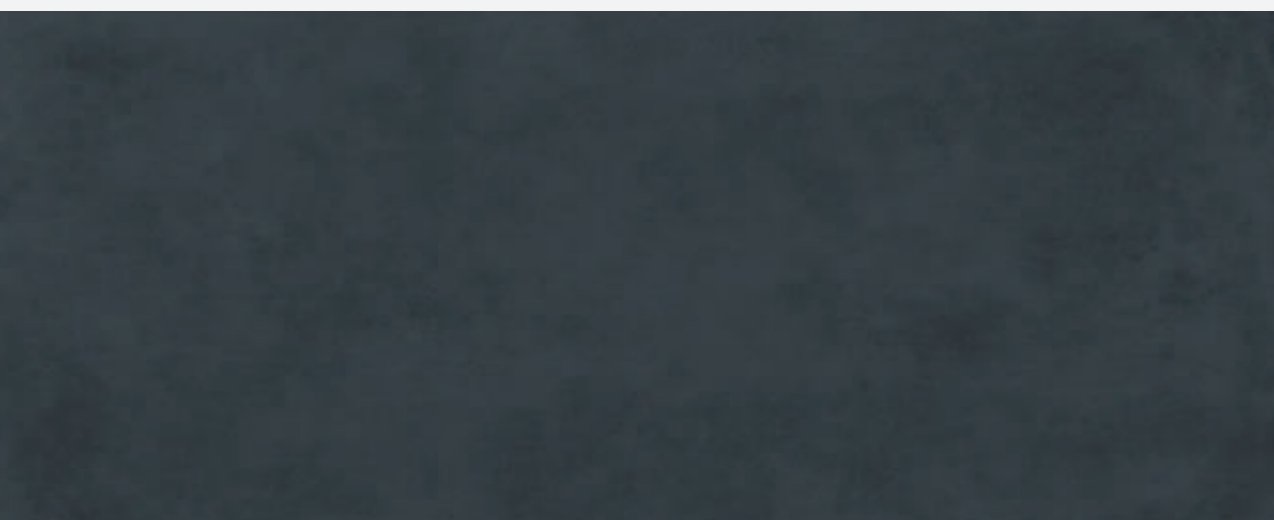
Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.



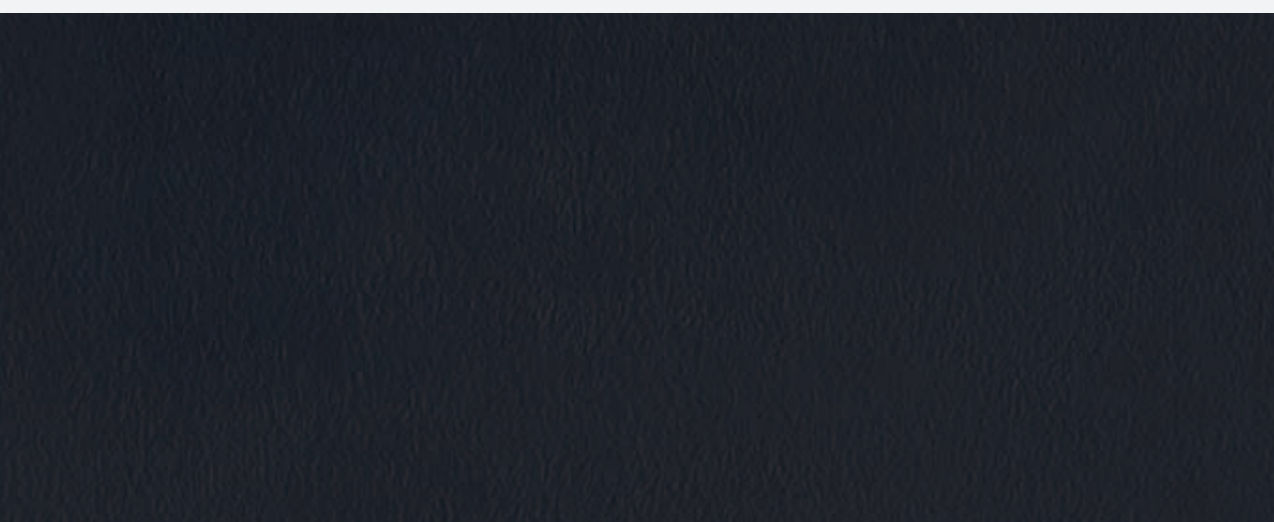
**RE 03** Total Grey

6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc SAT



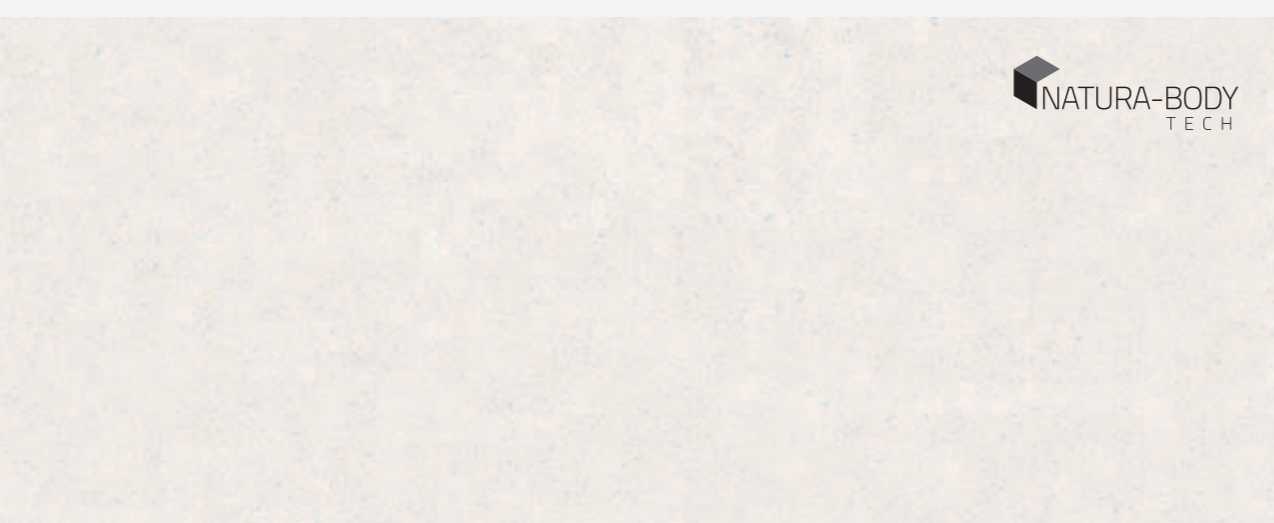
**RE 04** Total Black

6 mm / ¼ inc SAT  
12 mm / ½ inc SAT  
20 mm / ¾ inc SAT



**RE 13** Pigalle

12 mm / ½ inc PAT  
20 mm / ¾ inc PAT



**MA 01** Terrazzo White

12 mm / ½ inc MAT

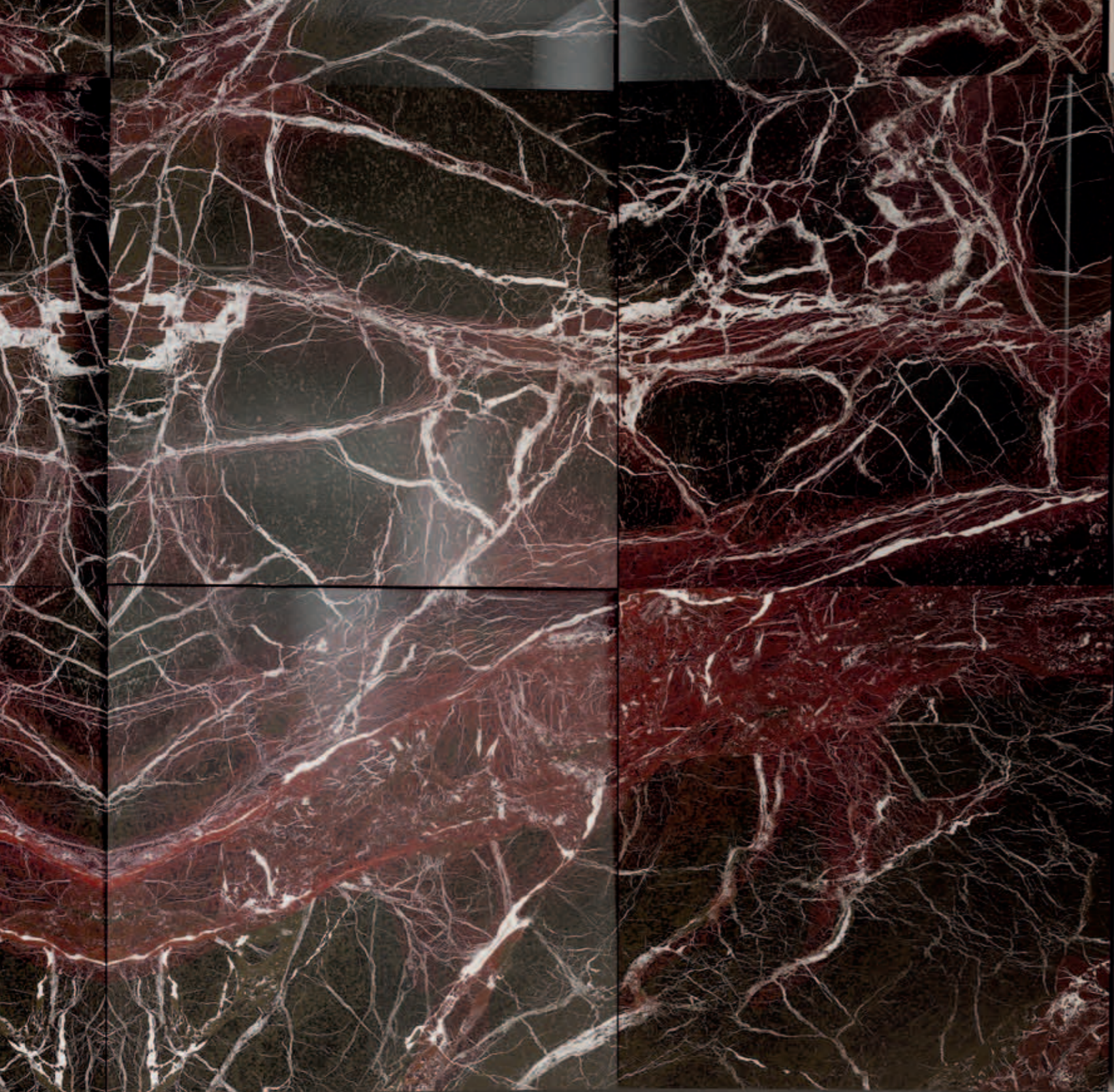
**WD 02** Skov

6 mm / ¼ inc MATTE  
12 mm / ½ inc MATTE



Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.

Due to the natural origin of the material involved in production, the slab shade has to be considered indicative.



#### Points to note carefully about the Levigato Pearl surface

Because of the distinctive, extremely smooth tactile sensation of the Infinity surface afforded by the exclusive Levigato Pearl finish, there are a number of particular points to consider carefully, to ensure correct maintenance of the surface.

The Levigato Pearl finish is suitable for creating furnishing elements (kitchen tops, tables, etc.), and for tiling walls only: it cannot be installed on floors, even in residential settings. When installed as a kitchen top or as a finish for a table, "coloured stains" (such as those caused by wine or coffee) should be removed by cleaning the surface within two hours, using warm water and a neutral detergent, so as to ensure no traces remain.

Contact must be avoided between the Levigato Pearl surfaces and alkaline degreasers (for example, degreasers containing hydroxide for cleaning ovens or sink pipes). The use of abrasive or metal sponges should also be avoided, and a soft sponge or cloth should always be used.

For any particular problems, we always advise contacting an Infinity technician before applying any kind of product to the surface.

For more information: [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Advertencias sobre la superficie Levigato Pearl

El exclusivo acabado Levigato Pearl otorga a la superficie Infinity una sensación táctil de extrema suavidad. Esta característica distintiva y elegante también implica algunas peculiaridades que hay que tener en cuenta para un correcto mantenimiento de la superficie.

La superficie Levigato Pearl es apta para la realización de elementos de mobiliario (encimeras de cocina, mesas, etc.) y para ser usada como revestimiento; está prohibido utilizarla para el pavimento, incluso en contextos residenciales.

Cuando se instala como encimera de cocina o como acabado de una mesa, en caso de «manchas de color» (vino, café, etc.), se recomienda limpiar la superficie antes de transcurridas 2 horas con agua caliente y detergente suave, para asegurarse de no dejar ningún tipo de residuo.

Se recomienda evitar el contacto entre la superficie Levigato Pearl y los desengrasantes alcalinos (por ejemplo: desengrasantes a base de hidróxido para la limpieza de hornos o para la limpieza de las tuberías del fregadero). Por último, se recomienda evitar el uso de esponjas abrasivas o estropajos de metal, optando siempre por esponjas o paños suaves.

En caso de problemas particulares, recomendamos consultar siempre a los técnicos de Infinity antes de aplicar cualquier producto en la superficie.

Para más información: [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Avertissements relatifs à la surface Levigato Pearl.

La finition exclusive Levigato Pearl confère à la surface Infinity une sensation tactile d'une extrême douceur. Cette caractéristique distinctive et précieuse comporte également plusieurs particularités à prendre en compte avec attention afin de conserver correctement la surface Levigato Pearl. Celle-ci est adaptée pour la réalisation d'éléments de décoration (plans de cuisine, tables, etc.) et pour être posée en tant que revêtement mural uniquement. En effet, une pose au sol, dans des contextes résidentiels aussi, est interdite. Lorsque cette surface est installée comme plan de cuisine ou comme finition de table, en cas de « tâches colorées » (vin, café, etc.), il est recommandé de nettoyer la surface dans les 2 heures avec de l'eau chaude et un détergent neutre pour être sûr de ne laisser aucun résidu. Il est recommandé aussi d'éviter le contact entre la surface Levigato Pearl et des dégraissants alcalins (par exemple : des dégraissants à base d'hydroxyde pour le nettoyage du four ou pour le nettoyage des canalisations de l'évier). Enfin, il est conseillé d'éviter l'utilisation d'éponges abrasives ou métalliques, en choisissant toujours des éponges ou des chiffons doux. En cas de problématiques particulières, il est suggéré de toujours se référer aux techniciens Infinity avant d'appliquer un produit quelconque sur la surface.

Pour plus d'informations : [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Avvertenze relative alla superficie Levigato Pearl

L'esclusiva finitura Levigato Pearl conferisce alla superficie Infinity una sensazione tattile di estrema morbidezza. Questa caratteristica distintiva e pregiata comporta altresì alcune peculiarità da considerare con attenzione per un corretto mantenimento della superficie stessa.

La superficie Levigato Pearl è idonea per la realizzazione di elementi di arredo (top cucina, tavoli, etc) e per la sola posa a rivestimento: è vietata in ogni caso l'installazione a pavimento, anche in contesti residenziali.

Quando installata come top cucina o come finitura di un tavolo, in caso di "macchie colorate" (vino, caffè, etc), si raccomanda di pulire la superficie entro 2 ore con acqua calda e detergente neutro, in modo da essere certi di non lasciare residui di sorta.

Si raccomanda di evitare il contatto tra la superficie Levigato Pearl e sgrassatori alcalini (ad esempio: sgrassatori a base di idrossido per la pulizia del forno o per la pulizia delle tubature del lavandino). Si raccomanda infine di evitare l'utilizzo di spugne abrasive o pagliette metalliche, scegliendo sempre spugne o strofinacci morbidi.

In caso di problematiche particolari, consigliamo di fare sempre riferimento ai tecnici Infinity, prima di applicare qualsiasi prodotto sulla superficie.

Per maggiori informazioni: [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Hinweise zur Oberflächenausführung Levigato Pearl

Die exklusive Oberflächenausführung Levigato Pearl verleiht der Infinity-Oberfläche ein haptisches Gefühl extremer Weichheit. Dieses unverwechselbare und wertvolle Merkmal hat aber auch einige Besonderheiten, die zu berücksichtigen sind, um eine korrekte Pflege der Oberfläche zu gewährleisten.

Die Oberfläche Levigato Pearl eignet sich für die Gestaltung von Einrichtungselementen (Küchenplatten, Tische usw.) und nur für die Wand: Die Verlegung als Bodenbelag, auch im Wohnbereich, ist nicht möglich.

Bei der Verwendung als Küchenplatte oder als Tischoberfläche empfiehlt es sich, bei „Farbflecken“ (Wein, Kaffee etc.) die Oberfläche innerhalb von 2 Stunden mit heißem Wasser und neutralem Reinigungsmittel zu reinigen, um sicherzugehen, dass keine Rückstände zurückbleiben.

Der Kontakt zwischen der Oberflächenausführung Levigato Pearl und alkalischen Entfettungsmitteln (z. B. Entfettungsmittel auf Hydroxidbasis, wie sie für die Reinigung von Öfen oder von Abflüssen verwendet werden) muss unbedingt vermieden werden. Es dürfen auch keine Scheuerschwämme oder Topfreiniger aus Metall verwendet werden. Für die Reinigung sind stets weiche Schwämme oder Tücher zu verwenden.

In besonders problematischen Fällen wenden Sie sich am besten an die technische Abteilung von Infinity, bevor Sie ein Produkt auf die Oberfläche auftragen.

Für weitere Informationen: [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Предостережения относительно ухода за поверхностью Levigato Pearl

Эксклюзивная отделка Levigato Pearl придает плитке Infinity тактильно ощущение исключительной мягкости. Это ценная и отличительная характеристика требует принятия во внимание некоторых рекомендаций по надлежащему уходу за поверхностью. Плитка модели Levigato Pearl пригодна для отделки предметов обстановки (кухонные столешницы, столы и пр.) или же для настенной облицовки: в любом случае запрещается укладка на пол, даже в жилых помещениях. Если плитка использована в качестве кухонной столешницы или для отделки стола, в случае «цветных пятен» (вино, кофе и пр.), рекомендуется очистка поверхности не позже, чем в течение 2 часов с использованием теплой воды и нейтральных моющих средств во избежание оставления остаточных следов. Рекомендуется избегать контакта поверхности Levigato Pearl со щелочными обезжиривающими средствами (например, обезжиривающие средства на основе гидроокиси для очистки духовки или сточных труб мойки). И наконец, рекомендуется избегать применения абразивных или металлических губок, но использовать мягкие губки или кухонные салфетки. В особых случаях советуем всегда обратиться к специалистам компании Infinity прежде, чем использовать какие-либо средства для очистки поверхности.

Для дальнейшей информации: [info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)

#### Infinity

Via Bottegone, 83  
41026 Pavullo (MO)  
T. +39 0536 329311  
P. IVA 00175990365  
[info@infinitysurfaces.it](mailto:info@infinitysurfaces.it)  
[www.infinitysurfaces.it](http://www.infinitysurfaces.it)



[www.infinitysurfaces.it](http://www.infinitysurfaces.it)

